

# REELEKCIJA NI ROTACIJA

Direktor ni poklic, ampak odgovorna samoupravna funkcija

Kaj je pokazala anketa o kadru v bežigrajskih podjetjih

Temeljni zakon o volitvah delavskih svetov in drugih organov upravljanja v delovnih organizacijah določa, da se reelekcija direktorjev delovnih organizacij izvede vsaka štiri leta. Delovnim organizacijam, kjer so na vodilnih mestih iste osebe že več kot osem let, pa nalaga zakon obvezo, da reelekcijo izvedejo po preteku dveh let od uveljavitve zakona. Torej, če naj bi bila reelekcija opravljena v zakoni-tem roku, morajo razpisne komisije do 26. januarja 1966 razpisati ta delovna mesta, nato pa morajo do 26. aprila 1966 delavski sveti ali drugi ustrezni organi samoupravljanja izvoliti direktorje.

V občini Bežigrad je 17 delovnih organizacij, kjer bodo izvedli reelekcijo. To so: Opekarna Črnuče, Cementar, Kuverta, Modna oblačila, Elma, Projektivni biro, Obnova, IMP, Atele za arhitekturo, Elek-trotehna, Astra, Šola za voznike motornih vozil, Zdravstveni dom Črnuče, Gostinsko podjetje Črnuče, Avtoobnova, IMKO in Slaščičarna Bežigrad.

## SRAMEŽLJIV MOLK

V delovnih organizacijah, samoupravnih organih in v družbeno-političnih organizacijah v večini primerov še niso razpravljali o reelekciji direktorjev. O njej so doslej govorili le v ožjem krogu. Toda po razgovorih s predstavniki samoupravnih organov je moč sklepati, da v podjetjih že spoznavajo pomen reelekcije. Bistveno pri tem je spoznanje, da je samoupravnim organom v podjetjih dana pravica, s tem pa tudi dolžnost odločanja o imenovanju in razrešitvi direktorja. Razgovori so tudi pokazali, da določeno število predstavnikov samoupravnih organov kljub vsemu ne razume bistva reelekcije. Če sto enačijo pojma »rotacija« in »reelekcija«. Na reelekcijo gledajo ponekod vse preveč osebno. Nekateri so mnenja, da reelekcija sploh ni potrebna, ker delavski sveti itak lahko zamenjajo direktorja ali druge vodilne kadre, če jim ne ustrezajo.

V pripravi na reelekcijo pa bi morali delavski sveti in kolektivi razpravljati o kriterijih oziroma o pogojih za zasedbo vodilnih delovnih mest, zahteve pa formulirati v svojih statutih. Formalni pogoji, predvsem izobrazba ne bi smela biti edini pogoj, niti ne odločilno merilo pri kriterijih, čeprav je izobrazba eden izmed osnovnih pogojev za zasedbo vodilnega delovnega mesta. Odločilni kriterij pa bi morali biti organizacijska in delovna izkušenost, ekonomska in družbeno-politična razgledanost, pravičen, aktiven odnos do samoupravljanja in ustrezne strokovne kvalitete, ki so potrebne za uspešno operativno vodenje podjetja. Upoštevati je treba dosedanje uspehe poslovanja delovne organizacije. Ta uspeh naj se ne meri izključno po finančnem rezultatu, ampak tudi po obsegu in kvaliteti proizvodnje, po produktivnosti, ekonomičnosti in rentabilnosti. Za delovne organizacije, ki poslujejo s tujino, je treba upoštevati tudi uspeh v izvozu in uvozu. Tudi ocenitev, kako se je delovna organizacija znašla v sedanjih spremembah v gospodarstvu pri iskanju najboljših rešitev, je umestna.

Organi samoupravljanja morajo o vseh kandidatih razpravljati enako, namreč pri kandidatih, ki se bodo prijavili na razpisana mesta direktorjev. Le na ta način bodo izbrali najprimernejšega. Pa tudi razpisi bi s tem dosegli svoj namen. V osnovi je treba zatreči vsa tista stališča, ki izhajajo iz vprašanja, ali se odločamo za dosedanjega direktorja ali za drugo osebo. Uspeh reelekcije bo samo v primeru, če bodo delavski sveti izbrali najboljšega ponudnika.

## KORISTI REELEKCIJE

Smisel reelekcije je v tem, da samoupravni organi preverijo sposobnosti direktorja, na drugi strani pa reelekcija omogoča občasno osvežitev novih strokovnih in sposobnih kadrov na teh delovnih mestih. Strokovni kadri namreč vnašajo nove ideje, pobude in ustvarjajo polet v poslovanju podjetij. Sistem reelekcije pa omogoča in vzpodbuja delovne kolektive, da razširjajo kadrovsko bazo možnih kandidatov za vodilna delovna mesta. Zato je zmotno mnenje nekaterih mlajših, ki imajo fakultetno izobrazbo, da je brez ustreznih prakse in delovnih izkušenj mogoče kandidirati in zasedati mesto direktorja. Prav tako pa je nepravilno stališče nekaterih kadrov iz gospodarstva, ki podcenjujejo strokovno in splošno šolsko izobrazbo ter se sklicujejo samo na prakso.

Če izhajamo iz načela, da položaj direktorja ni poklic, ampak odgovorna samoupravna funkcija, potem ni zmeraj dobro, če so vodilni kadri, pa tudi sposobni, predolgo na istem delovnem mestu — ne da bi morali sproti dokazovati svoje sposobnosti. Takšni čestokrat ne vidijo problemov, postavljajo samozadovoljni in podobno. Seveda je potrebno na ta problem gledati individualno in upoštevati razne činitele. Kadri, ki po reelekciji ne bodo ponovno imenovani na ista delovna mesta, ne bodo družbeno degradirani, ampak bodo svoje znanje lahko koristno uporabili na drugih ustreznih mestih. Tudi ne morejo biti pogoji za direktorje enaki za vse delovne organizacije, ker so določene razlike glede specifičnih zahtev tako med posameznimi panogami kot med podjetji znotraj panoge.

Večji del delovnih organizacij sploh nima ali pa ima pomanjkljivo formulirane pogoje v statutih, tako da ne ustrezajo dejanskim zahtevam in osnovnim kriterijem. Nekateri pogoji so presplošni, enostranski, prilagojeni

Nadaljevanje na 2. strani

GLASILO  
SZDL  
LJUBLJANA-  
BEŽIGRAD

ZBOR  
OBČANOV

LETO V. ŠTEV. 8

NOVEMBER 65

CENA 20 DIN

# Samoupravljanje osnovna tema konference SZDL

Ker je redna občinska konferenca SZDL, ki kot družbenopolitična organizacija v naši občini združuje pod svojim okriljem nekaj več kot 16.000 članov, tik pred nami, smo zaprosili predsednika občinskega odbora SZDL Boža Kovača, naj nam nakaže nekaj vprašanj in problemov, katere naj bi delegati obravnavali na tej konferenci.

Katera naj bi bila osnovna tema razprave na bližnji konferenci SZDL?

Če govorimo o osnovni temi, ki naj bi bila bistveni predmet razprave na naši občinski konferenci, potem bo že treba omeniti gradivo za razpravo pred občinsko konferenco SZDL, ki govori o nalogah SZDL kot najbolj množični družbeno-politični organizaciji pri razvijanju poglobljanju in utrjevanju samoupravljanja v občini.

Samoupravljanje je v resnici zelo širok pojem. Ob samoupravljanju in pri tem vlogi SZDL gre verjetno za širše družbeno-politične in samoupravne dolžnosti in pravice, ki jih občani uveljavljajo preko krajevnih organizacij SZDL, zborov volivcev itd.?

Tako zbori volivcev kot javne tribune doslej niso imele odločilnega vpliva na politiko občinske skupščine. Na zborih volivcev občani ponavadi razpravljajo predvsem o komunalnih problemih, družbenem planu, proračunu in letos še o rebalansu proračuna. Zakaj? Pogosto so postavljeni pred dejstva, pred že pripravljeno parado številki in postavki, češ tu ni mogoče kaj spreminjati. Najbolje je pač, da to potrdite in pika!

Volivci pa na drugi strani pred svoje odbornike grmadijo zahtevo na zahtevo, ki običajno daleč presegajo zmogljivosti občinske blagajne. Tako si v resnici na zborih volivcev stojita drug proti drugemu »občina« s svojimi dejstvi, možnostmi in občan s svojimi zahtevami! V takšni obliki ali praksi je samoupravljanje lahko jalovo, začne in konča se z besed-

nim dvobojem. Prav zato morajo zbori volivcev dobiti drugačno vlogo. Volivcem bi morali predložiti več variant za proračunsko politiko, za uređitev tega ali onega komunalnega objekta itd. Težavnejša, vendar učinkovita pot do resnične komunalne samouprave! Brez dvoma se bodo potem občani določene krajevne skupnosti lažje odločili za najbolj sprejemljivo odločitev, hkrati pa bodo morali tudi vedeti — za primer: ali vodovod ali cesta ali šola ali trgovina itd. Takoj bodo torej vedeli: če se odločijo za cesto, bo morala trgovina počakati in to ne zmeraj vse v isti krajevni skupnosti! Tako bo odločitev padla na rame volivcev, kar je pravzaprav bistvo pravice do samoupravljanja v občini kot celoti v takšnem samoupravnem mehanizmu. Pravice, odgovornost in obveznosti morajo biti v istih rokah.

Med zbori volivcev in javnimi tribunami doslej največkrat ni bilo prave razlike. Povsod smo govorili o istih vprašanjih, rezultati teh razprav pa največkrat niso rodili zelenih uspehov. Kaj menite o tem?

Zbore volivcev praviloma sklicujemo samo po zakonu, kar še daleč ni najbolj prav: pred volitvami, pred sprejemanjem družbenega plana in proračuna. Zgolj zbori volivcev, na katerih smo običajno govorili vse in o vsem in v takšni obliki, kot jih poznamo, še zdaleč ne zadoščajo, da bi se bolj uspešno in res po samoupravni poti reševali pereče probleme in vprašanja.

Strokovno ožja ali specialna vprašanja, ki zadevajo samo kmetijstvo, urbanizem, stanovanjsko gradnjo, otroško varstvo, šolstvo in podobno, praviloma obravnavamo na javnih tribunah. Naloga SZDL je, da omogoča in organizira takšne zbore tako v okviru krajevnih organizacij, po potrebi pa tudi v občinskem merilu. Stališča, temeljito obdelana in sprejeta na takšni javni tribuni, naj bi člani samoupravnih organov v občini in delovnih organizacijah potem upoštevali pri svojih odločitvah. V bistvu gre torej tudi za aktiviranje krajevnih organizacij SZDL, ki so dolžne prisluhniti potrebam in

problemom občanov, jih razčistevati na javnih tribunah in tudi na zborih volivcev, ki so se ponekod lepo uveljavili ter jih potem posredovati naprej, uveljavljati.

Pa tudi na zbore volivcev naj bi pogostejše prihajali ljudje, ki bodo znali kvalificirano in s polno avtoriteto odgovarjati na vprašanja volivcev in po potrebi tudi polemizirati.

Odnos volivcev-odbornikov, občan-predstavniki družbenih služb torej ni ravno najboljši. Kaj bi morali storiti v tej smeri?

Stiki med volivci in odborniki, volivci in predstavniki družbenih služb, ponavadi zares niso najboljše. O določenem problemu bi se moral odbornik občinske skupščine pred sejo skupščine posvetovati vsaj z nekaj občani v kolektivu ali na terenu o določenih temi. Posredno in neposredno bi potem pri določenih odločitvah v občinski skupščini potem odločalo precej več volivcev. Vendar za kaj takega tudi ni zmeraj dovolj časa. Se pa volivci še ne zavedamo vsi dovolj, da je samoupravljanje zahtevnejše kot vladanje.

Hkrati odbornike ne bi smeli obremenjevati z dolgimi sejami in bi jim morali pripraviti materiale v več različnih variantah. Odločitve bi bile potem učinkovitejše, bolj pretehtane in več teže in odgovornosti bi nosile v sebi. Prav gotovo se bodo ljudje lažje odločali, če jim bodo na razpolago različne variante za uređitev določenega vprašanja.

V vseh teh napol ali še ne-rešenih vprašanjih je ena izmed važnih nalog SZDL kot gonilne sile, ki si mora prizadevati za poglobljanje in razvijanje samoupravljanja.

In kaj pričakujete od konference?

Od konference SZDL pričakujemo konkretne sklepe kako naj bi za naprej zakoličili osnovne naloge in metode dela občinske organizacije SZDL. Med drugim tudi, da bo samoupravljanje zares zaživel tako kot to vsi želimo in da bomo zares lahko govorili o samoupravljanju in neposrednem uveljavljanju slehernega občana pri najpomembnejših odločitvah. Vedeti moramo tudi, da samoupravljanja ni konec na občinskih mejah, zato naj bi vsem problemom okrog samoupravljanja konferenca posvetila kar največ skrbi.

N.L.

BELINKA  
OBRATUJE NA  
AVSTRIJSKE  
KILOVATE str. 4

POLN  
KOZAREC  
ŽALOSTI  
str. 10

„ATOMSKA  
TOVARNA“  
v Šentjakobu  
str. 5

## Preselitev občinske uprave

Uprava občinske skupščine Ljubljana-Bežigrad se je preselila na Parmovo 33 na Parmovo 41. V dosedanjih prostorih na Parmovi 33 je ostalo le predsedstvo skupščine in oddelek za narodno obrambo.

Občinska vodstva družbeno-političnih organizacij so se preselila na Parmovo 33 (kjer so bili prej prostori občinske skupščine). V I. traktu desno je zdaj občinski komite ZKS, občinski odbor SZDL, občinski sindikalni svet, občinski komite Zveze mladine, občinska zveza za telesno kulturo, občinska zveza prijateljev mladine ter tudi uredništvo našega časopisa. Telefonske številke so ostale neizpremenjene.

# Več prihrankov, manj posojil

Mar so Bežigradjani razsipniki, bolj naklonjeni življenju »na kredit«, ali varčni gospodarji s hranilnimi vlogami v banki? Težko je trditi eno ali drugo. Marsikaj o tem nam je pojasnil šef ekspoziture Komunalne banke za Bežigradom Anton Stritih.

## Zahvala iz Prekmurja

Občani iz Murske Sobote so se v TV obzorniku zahvalili bežigradskemu podjetju »Lesnina«, ki je darovalo za poplavljenec v Prekmurju pohištvo in drugo opremo v vrednosti 1,8 milijona dinarjev. Pismeno zahvalo je prejela tudi organizacija Rdečega križa na terenu Bežigrad in sicer iz vasi Bakovci. Krajevna organizacija RK Bežigrad je bila med prvimi, ki je organizirala zbiranje oblačil in so jih s prvo vagonsko pošiljko poslali na poplavljenca področja v Prekmurje.

A.G.

— 31. oktobra letos je imelo v naši banki 2222 vlagateljev naloženih 295 milijonov 174 tisoč dinarjev. Lani ob tem času smo imeli 1600 vlagateljev, ki so imeli na hranilnih knjižicah 216 milijonov 730 tisoč dinarjev, ob ustanovitvi ekspoziture komunalne banke za Bežigradom pred štirimi leti pa je bilo vsega 350 vlagateljev, vloge pa so znašale približno 24 milijonov dinarjev. Med varčevalci je največ delavcev in uslužbencev, manj pa je mladine, ker to varčevanje vodi za celo Ljubljano v glavnem Mestna hranilnica. Imamo 1772 avista hranilnih vlog v znesku 210 milijonov dinarjev in 450 vlog, vezanih

na eno leto, v znesku 85 milijonov dinarjev.

— Kaj je pokazal »barometer hranilnih vlog« ob gospodarski reformi?

— Avgusta letos so se hranilne vloge znižale za 60 milijonov dinarjev. Ko se je »mrzlica« polegla, so varčevalci spet vložili ta znesek v banko.

— Ali nagradni razpis z obetajočimi nagradami privlači nove varčevalce?

— Vloge naraščajo, vendar občutno povečanje pričakujemo šele prihodnji mesec, se pravi pred žrebanjem. Saj veste kakšni smo Kranjci, odlašamo do zadnjega.

— Spričo novih predpisov je potrošniških posojil verjetno precej manj?

— Potrošniška posojila so se letos do konca oktobra v primerjavi s istim obdobjem lani znatno znižala. To je posledica odloka o določenih najvišji vsoti za najetje posojila in skrajšanega roka vračanja na 30 mesecev (poprej za industrijsko blago 36 mesecev in za avtomobile 48 mesecev). Skupno znižanje potrošniških posojil znaša 121 milijonov 530 tisoč dinarjev, od tega pride na posojila za nakup motornih vozil 117 milijonov, posojila za nakup industrijskega blaga pa so se znižala le za 4 milijone dinarjev. Naša banka je letos do 31. oktobra odobrila potrošniških posojil v višini 992 milijonov dinarjev (460 milijonov za industrijsko blago in 532 milijonov za motorna vozila), lani ob tem času pa so znašala posojila milijardo 114 milijonov dinarjev (464 milijonov za industrijsko blago in 650 milijonov dinarjev za motorna vozila).

— V lokalno bo 30 sedežev in prostora še za približno 60 gostov, zunaj pa nameravajo v sezoni urediti vrt, kjer naj bi bilo približno 80 sedežev.

## „Kurentov hram“

V začetku decembra bo dograjena stavba zraven banke nasproti Gosposarskega razstavišča. Doslej so že oddali prostore Interkomercu, Konstrukti in Združenju knjigovodij. V pritličju bo hotel Union uredil snack bar, ki bo prav gotovo najzanimivejši gostinski lokal za Bežigradom. Imenoval se bo »Kurentov hram«, vsa notranja oprema pa naj bi prikazala gostu delček slovenske folklore, seveda Kurente z Dravskega polja. Stene v lokalu bodo obložili z grafikami Franceta Miheliča. Prav za samosvojo upodobitev Kurentov je mojster slovenske grafike dobil že mnogo priznanj. Računajo, da bi tudi zaposlene v lokalu oblekli v stilizirane noše z Dravskega polja. Prodajali bodo tudi spominke in razglednice.

V lokalno bo 30 sedežev in prostora še za približno 60 gostov, zunaj pa nameravajo v sezoni urediti vrt, kjer naj bi bilo približno 80 sedežev.

# Povodenj: 150 milj. škode

Po ugotovitvah komisije za ocenitev škode, ki jo je sredi septembra povzročila narasla Sava v bežigradski občini, je škoda znašala več kot 150 milijonov dinarjev. Komisija je zato prizadetim lastnikom priznala pravico do odškodnine in sicer v vrednosti zmanjšanega pridelka, oziroma pravico do odpisa davkov na dohodnino za leto 1965 v višini zmanjšanega pridelka.

Najbolj je vodna stihija prizadela zgradbe ob vodi in že utrjene bregove. Škoda so ocenili na 111 milijonov dinarjev. Najbolj so bile poškodovane zgradbe in bregovi na odseku pri Sentačaku (kar za 32 milijonov dinarjev). Zgradbe in breg je voda močno poškodovala in tudi na desni strani Save, v Stožicah. Tomačevem in v Jaršah, kjer znaša škoda 21 milijonov dinarjev. Samo za en milijon manj je podivjala Sava poškodovala tudi bregova in zgradbe od Sentačaka do Dola, precej škode pa je bilo tudi v Podgorici, Sentačaku, na Črnučah in na Ježici.

Škoda, ki jo je voda prizadela na komunalnih napravah (cestah, mostovih, opornih in podpornih zidovih itd.) znaša okrog 26 milijonov dinarjev. Največ popravil bo treba narediti v Doli, za okrog 12 milijonov dinarjev. Na drugem mestu je pravejša skupnost Stožice — škoda 6.400.000 dinarjev, sledijo pa Beričevo-Brinje — 3,5 milijona dinarjev, Črnuče — 2.800.000 milijonov dinarjev in Sentačak-Podgorica — škoda 1.400.000 dinarjev.

Za skoraj 13 milijonov dinarjev pa je razlita reka prizadela polja in travnike. Poplavila je 336 hektarov pašnikov, travnikov in polj z različnimi kulturami. Na 205 hektarih travnikov in 88 hektarih pašnikov znaša škoda 3.936.000 dinarjev, sicer pa je največ škode na poljih s krompirjem. Na 9,5 hektara je voda uničila za 6.650.000 dinarjev pridelkov. Precej manj škode je na 19 hektarih detelje — 855.000 dinarjev, nekaj nad pol milijona pa znaša škoda na približno osmih hektarih koruznih polj in na približno šest hektarih polja s povrtnino. Za 300.000 dinarjev škode je še na poljih z zeljem (0,5 hektara), na pol hektara velikem fiziološem polju pa za 50.000 dinarjev.

Razen tega je voda prizadela tudi drevesnice topolovih sadik v Klečah. Narasla voda je poplavila 4 hektare veliko zemljišče, škoda na sadikah in baraki in drugem materialu pa cenijo na 400.000 dinarjev.

B. S.

## 150 milijonov

Da bi odpravili posledice poplave, ki je v oktobru prizadela kraje vzdolž Save na področju naše občine, je občinska občina odobrila skoraj 140 milijonov dinarjev: 111 milijonov bo šlo iz posebne proračunske rezerve leta 1964, 28 milijonov pa iz rezervnega sklada občine. Pooblastili so svet za gradbene in komunalne zadeve, da bo napravil program potrebnih del ter skrbel za pravilno in smotno uporabo sredstev. Program del bo svet predložil skupščini, vsako leto pa bo poročal o uporabi sredstev.

## Novi aktivni RK na šolah

Komisija za mladino pri občinskem odboru Rdečega križa pripravlja skupaj z občinskim komitejem Zveze mladine ustanovitev aktivov RK na šolah druge stopnje. V programu za dejavnost mladine so se opredelili zlasti za zdravstveno vzgojo, socialne dejavnosti v šolah in na terenu, razvijanje mednarodnega sodelovanja itd.

V šolskem PTT centru so že ustanovili aktiv Rdečega križa. Pripravljajo zdravstvena predavanja o tuberkulozi ter o alkoholizmu, organizirali pa bodo tudi tečaj za nego bolnika ter tečaj prve pomoči.

A.G.

## Rotacija in reelekcije

obstoječi kadrovski zasedbi in preskromni glede na strokovno izobrazbo itd. Ponekod imajo pretirane zahteve glede prakse, posebej na vodilnih delovnih mestih (10—15 let) kar onemogoča uveljavljanje strokovnim kadrom le za nekaj letno uspešno prakso na vodilnih delovnih mestih. Res je reelekcija predvsem stvar kolektiva in je treba dobro izvedbo s pomočjo vseh družbenih sil pripraviti v kolektivu. Nujno pa je čimprej vnesti v statute delovnih organizacij določila, ki bodo v skladu z zakonskimi predpisi, zasledujoč cilje reelekcije. Moramo ugotoviti, da nekateri statuti sploh ne govorijo o reelekciji, drugi pa zelo nejasno, predvsem v zvezi s pogoji za zasedbo direktorskih mest.

## ANKETA O KADRIH

Kadrovska komisija pri občinskem komiteju ZKS Bežigrad je v prvi polovici preteklega leta v sodelovanju z občinsko skupščino in občinskim sindikalnim svetom na podlagi ankete v 35 delovnih organizacijah na območju občine med drugim analizirala tudi zasedbo delovnih mest z zahtevano srednjo, višjo in visoko strokovno izobrazbo. Anketa je ugotovila, da ima na vodilnih delovnih mestih zahtevano strokovno izobrazbo le 51,7 odstotka kadrov. Od 3.000 delovnih mest, ki zahtevajo srednjo, višjo in visoko strokovno usposobljenost, ima 49 odstotkov kadrov ustrezno strokovno izo-

delavcev Zavoda za zaposlovanje delavcev in sicer po dejanskih zahtevah delovnega mesta, dejanskem stanju in po pravilniku.

Podatki prikazujejo neskladnost vseh treh postavk in neustrezno zasedbo delovnih mest glede na strokovno izobrazbo. Tako velika odstopanja zahtev po pravilniku in zahtev delovnega mesta po strokovni oceni ne moremo drugače tolmačiti kot tako, da so delovne organizacije s predvideno strokovnostjo v pravilnikih zasledovale možnost večjih osebnih dohodkov zaposlenih z dejansko manjšo strokovno izobrazbo kot so potrebe delovnih mest in strokovna izobrazba kadrov. Nadaljnje razčlenjevanje teh pokazateljev pokaže, da so odstopanja večja v upravi in v tehničnih službah in da je v vsaki delovni organizaciji zaposleno večje število kadrov z neustreznimi poklici itd.

## ZAPOSLENOST IN NEZAPOSLENOST

Ne bo odveč če hkrati dopolnimo sestavek s podatki Zavoda za zaposlovanje delavcev o številu nezaposlenih strokovnih kadrov na področju bežigradske občine. Trenutno je nezaposlenih 188 delavcev s strokovno izobrazbo, od tega števila 16 z visoko, 4 z višjo in 38 s srednjo strokovno izobrazbo. Drugi so strokovni delavci z nižjo, srednjo in visoko kvalifikacijo. Ti podatki kažejo, da sama bežigradska občina razpolaga z zadostnim številom

## Za poplavljenca že 10 milijonov

Občinski odbor Rdečega križa, ki vodi akcijo za pomoč poplavljenem v Prekmurju, je doslej zbral in poslal v prizadete kraje denarja, oblačil in drugega materiala v vrednosti več kot deset milijonov dinarjev. To so prispevki občanov, delovnih organizacij in sindikalnih družnic. Akcija še ni zaključena. Trajala bo do konca leta. Pričakujejo še prispevke iz Dola, Sentačaka, Beričevega in Tomačevega ter prispevke nekaterih podjetij.

Za poplavljenca zbirajo tudi člani RK na šolah. Med prvimi so bili učenci osnovne šole Maksa Pečarja iz Črnuč. Zbrali so denarja in oblačil v vrednosti 100.000 dinarjev. Dogovorili so se s šolo v prekmurski vasi Gradišnica, da jim bodo kupili šolske potrebščine in čevlje.

A.G.

## »Vdova Rošinka« na saveljskem odru

Prosvetno društvo Savlje — Kleče je v začetku novembra uprizorilo vesele igrice »Vdova Rošinka«. Na dveh predstavah v Savljah so imeli polno dvorano. Gostovali so tudi že v Pirničah, obiskati pa nameravajo še nekatere druge kraje. Igrice režiral Roman Novelli, igrali pa so Francka Hemler, Dragica Sever, Niko Zatlér, Danica Presetnik, Ludvik Bobnar, Pepi Strašek, Vinko Zatlér in Janez Kunaver. V tehnični ekipi sta sodelovala Franci Zatlér in Vili Kocijan.

| Struktura                                    | Priučeni | Poklicna šola | Srednja šola | Visoka šola | Skupaj |
|----------------------------------------------|----------|---------------|--------------|-------------|--------|
| — zahteve pravilnika                         | 2057     | 1987          | 395          | 223         | —      |
| — zahteve delovnega mesta po strokovni oceni | 2976     | 1077          | 342          | 167         | —      |
| — dejansko stanje                            | 2868     | 1317          | 286          | 16          | 4562   |

brazbo. Anketirane delovne organizacije štipendirajo 21 odstotkov potrebnih kadrov in porabijo 50,5 odstotka razpoložljivih sredstev, ki jih zakon dovoljuje za strokovno izobraževanje.

Strokovno zasedbo delovnih mest pa najbolj vidno prikazujejo podatki popisa delovnih mest v podjetjih elektro-kovinskih in tekstilnih panoge bežigradske občine. Ta popis je opravila in obdelala skupina strokovnih

strokovnih kadrov, ki bi jih podjetja zlahka zaposlila na potrebnih delovnih mestih in se izboljšala v zelo kratkem času.

JAK

## DOPISUJTE!



## RAZPRAVA O ZDRAVSTVU

# O združitvi le predlog

Podobno kot že ob sprejemanju predloga za združitve oddelkov za notranje zadeve vseh ljubljanskih občin v enoten medobčinski organ, so odborniki bežigradske občinske skupščine tudi na zadnji seji, ko so razpravljali o informaciji komunalne skupnosti za socialno zavarovanje o združitvi zdravstvene službe v Ljubljani in okolici, zahtevali natančnejših dokazov, da bo zdravstvena služba v novi obliki delovala boljše. Poročilo so ob zaključku seje sicer sprejeli, toda z zahtevo, da svet za zdravstvo napravi podrobne analize o zdravstveni službi, hkrati pa s svojo avtoriteto te analize tudi zagovarja.

Informacija o zaključkih posvetovanja o integraciji zdravstvenih služb za območje ljubljanskih občin, pa tudi številni zdravstveni delavci, ki so seji prisostvovali so ognjevit zagovarjali prednost združitve. Tako so trdili, da bo po združitvi mnogo lažje izdelati kratkoročne in dolgoročne programe zdravstvenega varstva, veliko smotnejše gospodariti z denarjem, da se bo po novem izboljšal odnos do občana oziroma bolnika, da bodo zdravstvene kapacitete mnogo smotrnejše izkoristili, da bo povezava s specialistično

službo mnogo učinkovitejša, da se bo izboljšala kadrovska politika itd. Nasprotno pa odborniki lepim besedam niso povsem zaupali. Komaj se je zdravstvena služba za Bežigradom šele povsem osamosvojila, že spet integracija. Nikakor niso mogli mimo dejstva, da je bilo pod enotnim vodstvom v preteklosti za občana — bolnika sila slabo poskrbljeno. Menili so tudi, da so doslej občani imeli možnost izbirati boljši zdravstveni dom, toda zdravstveni delavci so jih odločno zavrnil, češ da je zdravstvena služba in skrb za zdravje monopol

in da v zdravstvu ne le da ni možna, ampak je konkurenca tudi nedopustna.

Odbornikom pa niso mogli pojasniti zakaj se je zdravstvena služba razdružila, če je razdružitev tako zelo neustrezna. Le medlo so govorili o nekaterih, ki so v preteklosti dobronamerno zagovarjali decentralizacijo v zdravstvu.

Prav zato pa se odborniki niso strinjali, da bi odločali o predlagani združitvi na eni prihodnjih sej, dokler sami niso povsem prepričani o upravičenosti in umestnosti ponovne reorganizacije oziroma združitve zdravstvene službe.

»Kako naj sicer pogledamo svojim volivcem v obraz,« je dejal eden izmed odbornikov.

B. S.

## Kako bomo gradili stanovanja

Z ukinitvijo občinskih stanovanjskih skladov, ki naj bi uradno prenehali poslovati konec leta, in zaradi nejasne situacije, kako bomo odslaj financirali novo gradnjo stanovanj, smo se znašli skoraj na mrtvi točki. Ne finančni, še manj pa operativni plan sklada zato letos ne bo realiziran.

Po zadnjih informacijah iz občinske uprave, je preostala sredstva sklada in njegove obveznosti do varčevalcev že prevzela komunalna banka Ljubljana. Kako pa bo z gradnjo novih stanovanj v prihodnjem in naslednjih letih pa je zaenkrat še bolj ali manj odprto vprašanje.

Po poročilu o realizaciji finančnega in operativnega plana občinskega sklada za zidanje stanovanjskih zgradb povzemamo naslednje ugotovitve:

— Po operativnem planu sklada bi morali začeti graditi nova stanovanja že letos

Nadalj. na zadnji strani

## Uprava za notranje zadeve

Uprava za notranje zadeve ljubljanskih občin posluje v novih prostorih v Kresiji, Mačkova ulica 1. Tu občani uredijo vse stvari, ki so jih prej obravnavali organi za notranje zadeve posameznih občin. Le-ti so prenehali poslovati. Izdaja potnih listov, prijava in odjava služba, matična služba, izdajanje osebnih izkaznic, ureditev volivnih imenikov, registracija motornih vozil itd. je zdaj enotno urejena za vse mesto. Urad je za stranke odprt vsak delavnik nepretrgano od 7. do 19. ure.

## LIKVIDACIJA „REKREACIJSKEGA CENTRA“ NA JEŽICI

Prah in debate okrog Rekreacijskega centra v (iz)gradnji na Ježici so se bolj ali manj polegale, čeprav so na zadnji javni tribuni na Ježici ponovno načeli to vprašanje. Redni likvidacijski postopek podjetja »Rekreacijski center Ježica (RCJ)« je po letu dni končan.

V tem prispevku skušamo v močno skrajšani obliki podati izvleček in poročila občinske uprave, ki ga je leta pripravila za občinsko skupščino. Poročilo o poteku likvidacijskega postopka RCJ so dobili vsi odborniki občinske skupščine, vendar nanj niso dali kakšnih bistvenih pripomb. V naslednjem objavljamo nekoliko skrajšano poročilo:

»Vodstvo RCJ se je zavedalo prioritete, ki jo ima camping in je namerno prelivalo sredstva za ta objekt v adaptacijo, računajoč pri tem, da bodo investicije v campingu na vsak način pokrivane na ta ali oni način. Seveda pa je bila pri taki politiki vsota za adaptacijo znatno prekoračena, pa četudi bi prvotne stroške (3.811.000.—) z ozirom na povečanje cen podvojili.

Namerna prekoračitev predvidene vsote za adaptacijo, nesmotna gradnja centralnega objekta v campingu (gradnja v lastni režiji ter deloma povečanje cen gradbenim storitvam sta privedla konec leta 1964 podjetje v težak finančni položaj, saj je imelo podjetje za okrog 12 milijonov neporavnanih upnikov ter okrog 12 milijonov dolgovanja za gradnjo sanitarnega objekta. Iz teh razlogov je bil sklep o odstavitvi vodstva ter uvedbi likvidacije vsekar uместen.

Po uvedbi likvidacijskega postopka je bila dana

podjetju za sanacijo še nadaljnja dotacija v znesku 24.801.452 dinarjev.

● Stroški te ureditve (adaptacija shrambe v recepcijo, električna napeljava, razširjeni kamping prostor itd.) znaša cca 1.473.000.— din.

● Stroški za adaptacijo (zasilna kuhinja in bife v letni kuhinji)... so znašali cca 673.000 din.

● Stroški te dozidave... (prostor med objektoma)... in naprave sanitarij znašajo cca 3.377 tisoč din.

● Obnovljen je bil glavni restavracijski prostor, za kar je bilo potrošenih cca 4.071.000 din.

● Stroški te adaptacije... (toplotna izolacija stavbe s heraklitom) so znašali okrog 698.000 dinarjev.

● Kabine v nadstropju... (preurejanje za kampiste)... stroški so znašali okrog 446.000 din.

● Supa je bila preurejena v bar... za kar je bilo potrošenih okrog 1.173 tisoč din.

● Nadalje je bila preurejena in razširjena kuhinja... Stroški za vse naštetost so znašali okrog 1.432.000 din.

● Opremljeni so bili pisarniški prostori in nabavljena oprema v skupni vrednosti din 847.000.

Pri urejanju zemljišča je podjetje RCJ naletelo na kvaliteten gradbeni material — gramoz in mivko. Na manjšem kompleksu

je začelo ta material odvažati in prodajati, nastalo jamo pa zasipati z odpadnim materialom. Izkupički iz prodaje tega materiala v razpoložljivi dokumentaciji niso razvidni, prav tako tudi ni razvidno trošenje teh sredstev.

Iz razpoložljive dokumentacije izhaja, da so znašali stroški novega sanitarnega objekta in ureditve celotnega kamping prostora din 54.866.018.— Stroški objekta samega znašajo 33.523.412.— din, ostali stroški pa so sledeči:

● odkup zemljišča je 3.795.930.—

● ureditev zemljišča in zasaditev drevja in grmovja 7.869.368.—

● Izdelava zunanjega tuša in umivalnega korita 227.129.—

● Načrti za celotno rekreacijsko področje 9.436.179.—

Vsi spredaj navedeni stroški adaptacije in novogradnje pa ne dosegajo dejansko porabljenih sredstev ter znaša razlika 18.797.113.—, kar predstavlja izgubo v poslovanju podjetja v času od 1/1—1963 do 28/11-1964. V tej vsoti pa ni zajeta samo poslovna izguba v ožjem smislu, temveč so tu zajeti tudi »zagonski« stroški v začetku poslovanja, ko podjetje še ni ustvarilo realizacije.

Celoten kompleks RCJ je ob likvidaciji prevzelo v začasno upravljanje Gostinsko podjetje Bežigrad ter je v tem svojem obratu letos uspešno poslovvalo. Do sedaj je bilo v campingu zabeleženih okrog 15.000 nočitev, kar je skoraj še enkrat toliko kot lani. Če računamo, da je vsak gost potrošil za nočitev cca 1 dolar predstavljajo to devizni priliv 15.000 dolarjev ali 18.750.000 dinarjev. Glede na predvideni porast nočitev, ki ga je pričakovati v naslednjih letih, lahko računamo, da se bodo investicije v campingu amortizirale že v nekaj letih, vsekakor pa prej kot bodo odplačani krediti. Pomembnost tega campinga pa je tudi v širšem deviznem prilivu. Računa se, da potroši vsak inozemec na eno nočitev skupno 6,50 dolarja (nočitev, bencin, spominki, hrana in drugi stroški) kar nam da za letos devizni priliv v znesku 97.500 dolarjev.

Visok porast nočitev ter predvideno nadaljnje povečanje nam kaže, da je bila gradnja sanitarnega objekta in ureditev oz. razširitev campinga nujna in upravičena. Nikakor pa ni upravičena tako draga adaptacija starih dotrajanih objektov, za povzročeno poslovno izgubo pa je krivo nesposobno vodstvo.

## ZBOR OBČANOV

glasilo občinskega odbora SZDL Ljubljana-Bežigrad. Izhaja vsak mesec. Ureja uredniški odbor: Miran Blaha (predsednik), Janez Vinkler, Lojze Jakopič, Ančka Cerin, Jože Črnugelj, Niko Lapajne in Jože Vetrovec. Odgovorni urednik: Janez Snoj. Cena izvodu 20 dinarjev, letna naročnina 200 dinarjev. Tekoči račun pri NB 600-15-608-34. Rokopise in slike pošiljajte na naslov: »Zbor občanov«, Ljubljana, Parmova 41-I. Tiska ČP Delo.



# Belinka obratuje na avstrijske kilovate

Tovarna elektro-kemičnih izdelkov Belinka pri Šentjakobu, ki sodi med podjetja naše bazične kemične industrije, se je v zvezi v restriktivnih ukrepi — omejitev električne energije — znašla v kočljivi situaciji. Da bi bila proizvodnja normalna, se je kolektiv Belinke odločil za nakup električne energije pri Avstrijcih. Tako sedaj 40 % vse potrebne električne energije, ki jo tovarna vsak dan potrebuje za nemoteno obratovanje, plačujejo z lastnimi devizami! Torej Belinka danes delno obratuje na avstrijske kWh.

Tovariš Mile Samardžija, direktor Belinke, ki je ena izmed redkih tovarn po reformi v rekonstrukciji, nam je v nevezanem razgovoru med drugim povedal:

— V smislu zakona o petletnem načrtu ima naša tovarna določeno prioriteto, kar pomeni zagotovljeno poslovanje. Mi proizvajamo reprodukcijski material za predelovalno industrijo, hkrati pa del svoje proizvodnje tudi izvažamo. Naši glavni proizvodi so, kakor veste, belina sredstva za tekstilno in drugo industrijo: vodikov peroksid in natrijev perborat kot osnovni reprodukcijski material za tovarne detergente.

Ob normalni proizvodnji v starih obratih gradimo nov obrat za proizvodnjo boraksa, ki ga bomo v veliki meri uporabljali za svoje potrebe, hkrati pa ga bomo prodajali tudi na domačem in tujem trgu. (Boraks potrebujejo predvsem za emajliranje posode, steklarne in keramične industrije. Vse potrebne količine boraksa smo morali doslej uvažati iz dežel s konvertibilno valuto. Naša tovarna je edina te vrste v Jugoslaviji, ki po svojih močeh pokriva potrebe na domačem trgu. Iz obstoječe proizvodnje bomo letos povečali celoten dohodek za okrog 300 milijonov din. Po dograditvi novega obrata (boraks) pa bomo celoten dohodek povečali za najmanj 100 odstotkov.

Ce imamo torej letos 1 milijardo in pol dohodka, ga bomo drugo leto imeli najmanj za 3 milijarde din. Razen tega bi z investicijo 28 milijonov din lahko za 100 odstotkov povečali proizvodnjo natrijevega perborata in tako povečali celoten dohodek za okrog pol milijarde dinarjev.

Dograditev novega obrata je v veliki meri odvisna od mariborske Metalne, pri kateri se nekaj zatika. Investicijska vrednost novega obrata se giblje v višini okrog 1,2 milijarde din. Dobrišen del denarja za to gradnjo smo prispevali iz lastnih sredstev. Gre za okrog 400 milijonov din.

Ce Belinko na kratko ana-

liziramo skozi reformna očala, moramo ugotoviti, da se je formiranje dohodka v našem času bistveno spremenilo, kakor seveda tudi delitev sredstev na sklade in osebne dohodke.

V zadnjih dveh letih je podjetje povečalo svoj izvoz od skromnih 50.000 dolarjev na okrog 210.000 dolarjev in se hkrati preorientiralo iz klirinških poslov na konvertibilno valuto.

V strukturi materialnih stroškov po reformi je največja postavka električna energija. Lani smo plačevali za elektriko okrog 62,5 milijona din, letos pa moramo 40 odst. vse potrebne električne energije uvažati iz Avstrije medtem ko se izdatki za njo sedaj kar naprej dvigajo, četudi izvajamo lastne devize, ki jih plačujemo za tistih 40. odst. avstrijske elektrike.

Po lanskim podražitvi smo začeli plačevati tok po 7,74 din za kWh, kar je na koncu zneslo 125 milijonov d.n. Letos v prvih šestih mesecih pa smo po ponovni podražitvi odrinili za tok že 77 milijonov. Za isto količino moramo sedaj plačevati 135 milijonov, kar pomeni, da se je 1 kWh podražila v dobrem letu dni za skoraj sto odstotkov! (7,86 na 13,76) Za električno energijo bomo torej po novi tarifi plačevali okrog 260 milijonov din letno in to ob isti porabi in enaki proizvodnji kot doslej.

Pri naravi naše proizvodnje smatramo električno energijo kot neobhodno surovino, zato se samo po sebi nadaljnji razvoj elektrolitskih postopkov, kakor tudi drugih sodobnih postopkov, ki jih vsiljuje vprašanje, ne samo rentabilnosti poslovanja tovrstnih podjetij, temveč tudi pozna sorodna industrija razviti državi.

Ob vsem tem pa je kakor je rečeno, podjetje prizadela še 40 odst. restrikcija pri električnem toku, ki je glede na tehnološki proces proizvodnje nesprejemljiva, in jo ne moremo izvajati. Zato smo prisiljeni za lastne devize uvažati električni tok, kar pomeni dodatno obremenitev pri izvoznih obvezno-

stih podjetja. Te nujno potrebne devize so torej »nad našim planom!«

Povečali so se tudi drugi stroški, tako da se je naša delitev na sklade in osebne dohodke 50:50 od lani spreminila, in sicer 60:40 v ko-

bomo zaposlili nove delavce.

Ceprav so znani ukrepi za zmanjšanje investicij, Belinka pripravlja nov obrat za povečanje proizvodnje. Potrošnja naših proizvodov na domačem trgu je iz leta v leto večja, pa tudi izvoz kaže

## DOPISUJTE

rist osebnih dohodkov. To so problemi bazično-kemične industrije, ki so zelo resni in vzbujajo skrb.

Izkoriščenost osnovnih sredstev je maksimalna, zakaj dosegamo evropski nivo izkoriščenosti osnovnih sredstev.

Za novi obrat bomo potrebovali 50 do 60 novih ljudi, predvsem kvalificiranih. Delno jih bomo dobili s šolanjem naših prekaljenih delavcev v sodelovanju s srednjo tehniško šolo, deloma pa

zelo ugodno. (Italija). Z dograditvijo novega obrata se bo tudi struktura uvoza in izvoza bistveno spremenila v korist izvoza na področja konvertibilnih valut.

V bližnji perspektivi bomo potrebovali tudi industrijski tir od Črnuča do tovarne, da bomo lažje odvažali naše proizvode, vendar smo pri tem naleteli na veliko nezumevanje pri železnici.

je zaključil direktor Belinke tov. Samardžija.

## Trpek nočni izlet

Obisk pri čuvajih bežigraskih podjetij

V začetku oktobra je ekipa, sestavljena iz predstavnikov oddelka za notranje zadeve, dveh milicnikov ter sodelavca našega lista obiskala deset bežigraskih podjetij, da bi preverila, kako nočni čuvaji opravljajo svojo službo. Pot nas je vodila od »Juba« v Dolu, v skladišče »Chema« in skladišče »Elektro-nabave« na Črnučah, mimo Ljubljanskih mlekar, tovarne TKG, Mladinske knjige, Kurivoprodaje, Tube, Instalacij in nazadnje v Dom tiska.

Ena zadnjih akcij oddelka za notranje zadeve — pred združitvijo v enoten medobčinski organ — je pokazala kaj klavrne rezultate. Sivolasarji, ki so hoteli odpirati vrata, so kontrolorjem vzbujali pomilovanje.

Marsikateri možak ni znal rokovati z gasilnimi aparati, nekateri niso znali uporabljati niti telefona, kaj šele, da bi vedeli najnujnejše telefonske številke. V večini primerov so vodstva tovarn po-

stavila na nočno stražo upokojence, ki si sicer prizadevajo, da bi po svojih najboljših močeh opravljali čuvajsko službo kar najvestneje, vendar ne predstavljajo resnejše ovire za organizirane vlomilce. Razen tega pa kaže, da zaradi formalnega čuvaja, ki noč za nočjo utrjeno preganja spanec z uvelih vek, toliko bolj spijo tisti, ki bi jim blagor podjetja moral povzročati največ skrvi. Res, da je najenostavnejše postaviti čuvaja v čuvajnico in reči:

— Paziti moraš, da ne bo prišlo do tatvine ali nesreče! In največkrat prav tako »ustoličijo« nočne čuvaje, ne da bi jim razložili, kako naj v tem ali onem primeru najhitreje in najučinkoviteje ukrepajo, ne dajo jim orožja, odmerijo prevelike komplekse, ki jih morajo čuvati, kompleks, ki so največkrat zavarovani s slabo ograjo ali pa ograje sploh nimajo itd.

Toda, formalnosti je zadosteno in ob drugačni priložnosti bi vodilni ljudje iz istih podjetij hoteli zatrditi, kaj vse so in bodo storili za dobrobit podjetja. No, samo kratek nočni sprehod in hitro bi bili drugačnega prepričanja.

## Dvakrat 20 let

Letos teče dvajset let od prvih začetkov sedaj velikega in pomembnega bežigrskega podjetja Avto-obnove. Začelo je kot skromno vojaško podjetje, se nekajkrat selilo, premostilo celo kopico težav in se naposled znašlo ob Titovi cesti za velikimi napisnimi tablam, ki ne pomenijo reklame, marveč le kažejo pot do modernih delavnic. Pa tudi tabel skorajda ne bi potrebovali, saj domala vsi šoferji velikih in težkih tovornjakov vedo, da bodo lahko svoja vozila najhitreje in najsolidneje popravili, če jih bodo zapuili Avtoobnovi. Pred letošnjo slovesnostjo, ko bo podjetje, kot smo že napisali, praznovalo 20-letnico uspešnega dela, smo o razvoju podjetja povprašali direktorja Alojza Murna, ki bedi nad avtomobili in mehaniki že vse od leta 1945.

— Kdaj je bilo podjetje ustanovljeno?

— Takoj po vojni smo pripravljali vojaška vozila. Ker pa se je kaj kmalu začel razvijati cestni promet, smo morali delavnice na starem velesejskem prostoru razširiti, odšli smo v Zeleno jamo in potlej za Bežigrad. Iz vojaške delavnice se je razvilo podjetje z imenom »Promet in avto-delavnice«.

Zakaj je prav vaše podjetje, v konkurenci s številnimi tovrstnimi podjetji, tako dobro uspelo?

— Vzrokov za to je več. Predvsem smo vsa leta najskrbneje gospodarili in nam ni mogla do živga niti reforma, ki je nam sorodna podjetja prizadela. Nam se ni kaj zgoditi, pa če pride ta še dve reformi. Nove stavbe so v glavnem plačane, delamo pa solidno. Nikdar nismo zamenjali vzgoje kadrov in to se nam obrestuje. Ze pred mnogimi leti smo uvedli norme in jih do sedaj tako izpopolnili, da so resnično realne in da pomenijo stimulacijo. Ze zdavnaj smo zaključili s kvalifikacijami in podobnim. Res je, da skrbimo, da bi bili naši delavci čimbolj kvalificirani.

Ne samo to, skrbimo tudi za specializacijo, vendar pri nas že dolgo vrsto let ne igra vloge formalna kvalifikacija, marveč realno delo. Če nekdo, ki ni kvalificiran, v istem času opravi delo bolje od kvalificiranega ali pa stori več, tedaj prejme tudi ustrezno večje dohodke, ne glede na to, da formalno tega določeni opraviti. To je že ena izmed starih posebnosti našega podjetja, ki nam je omogočila, da ljudje z določenimi sposobnostmi zasedajo določena delovna mesta.

In v čem je bistvo vašega uspešnega konkuriranja?

— Pri nas imamo delo razdeljeno. Posebne grupe ljudi so že leta zaposlene le z določenimi opravili. Zakaj bi moral vsak mehanik znati vse? Odločili smo se, da bomo imeli specializirane mehanike. In ta zamisel nam je popolnoma uspela. Nekatera dela zato lahko opravimo v krajšem času in kvalitetneje in seveda zaradi tega tudi ceneje kot druga podjetja.

Ob jubileju čestitamo kolektivu in seveda direktorju Alojzu Murnu za 20-letno uspešno vodenje podjetja.

## Želite transformator, elektromotor ...

»Podjetje »Elektronabava« stoji le korak od glavne ceste Ljubljana-Maribor. Če cestna arterija zaradi prometa zagotavlja varnost v odprtih lopah uskladiščenih elektromotorjev, transformatorjev, kablov in drugega elektromateriala ne moremo z gotovostjo trditi. Vemo pa, da starejši možakar v primeru organiziranega ropa ne bi mogel storiti nič.

— Kje pa imate telefon — sprašuje milicnik.

— V upravlil

— In če bi vas napadli, kako bi poklicali na pomoč?

Mož skomigne z rameni, potem doda:

— Pravzaprav bi moral imeti orožje, toda niso mi ga dali.

## Trdnjava v »Mladinski knjigi«

Ce bi v skladišču »Mladinske knjige« izbruhnil požar bi najbrž zgorel ves uskladiščen papir in če bi bil požar naden bi v stavbi najbrž zgorel tudi čuvaj. Mož se namreč noč za nočjo zaklene v svojo trdnjavo, ugasne luč in ... No, na neprestano trkanje, se je le oglašil. Potlej smo ga še dober del noči pregovarjali.

— Milicnik, ha, te že poznam, kakšen milicnik neki, se je upiral odpreti. In ko smo že skoraj obupali, je le odprl. Medtem bi lahko marsikaj odnesli. Stavba še ni povsem zgrajena.

— In kaj bi storili če bi začelo goreti?

— Poiskusi bi pogasiti.

Z gasilnim aparatom ne zna rokovati!

— In če ne bi mogel pogasiti?

— Poklical bi gasilce.

Mož ne zna telefonirati! Nihče ga ni naučil.

## V »Chemu« po vojaško

— Stoj, streljal bom! Iz teme se najprej pokaže cev italijanske brzostrelke, potlej čuvaj. Stojimo pred vrati in čakamo, še malo pa bi dvignili roke. Takrat bliskne fotoaparat, takoj nato pa zaslišimo drug glas:

— Kaj je? Kdo je?

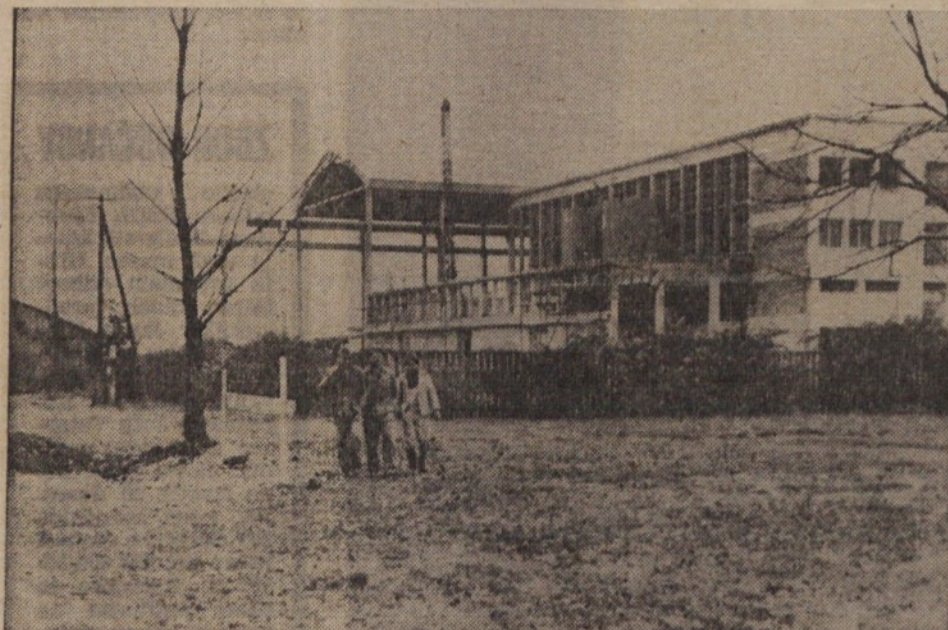
Se sreča da drugi čuvaj ni imel municije v puški, sicer bi nemara sprožil. Ni treba posebej poudarjati, da so nas pošteno presenetili in da nismo niti za hip podvomili o učinkovitosti obeh čuvajev. Sicer moža nista bila povsem seznanjena z gasilnimi aparati, toda izgovorila sta se, da bi v primeru ognja itak celo skladišče šlo po zlu. Morda je stalna smrtna nevarnost čuvaja tudi naredila tako budna. Vsekakor je le v »Chemu« na Črnučah podjetje, ki ga nekdo zares varuje.

B. Sajovic

## Edilit in šola

Delavski svet EDILITA je po informaciji z občinske skupščine sklenil, da ne bo dal denarja za strokovno šolstvo.

Financiranje šol II. stopnje je po ukinitvi okrajev še zmeraj nejasno, zato tudi prihaja do takšnih pojavov, o kakršnem govori vest iz EDILITA.



PO REKONSTRUKCIJI SE VEČ ZA IZVOZ — Tovarna »Belinka« v Šentjakobu je letos med največjimi izvozniki za Bežigradom. Po rekonstrukciji bo šlo še več izdelkov na tuje trge, nemalo deviz pa bomo prihranili tudi zaradi tega, ker boraksa ne bo več treba kupovati na tujem.

# Atomska tovarna v Šentjakobu

**Izvoz: skoraj  
6 milijonov  
dolarjev**

Oktober so slovenska podjetja izvozila za 25,6 milijarde dinarjev, kar je za 38 odstotkov več kot v istem mesecu lani. Zlasti je razveseljivo, da so se močno vključila v izvoz industrijska podjetja. Med občin, ki so zabeležile dokajšnje izvozne uspehe, so di nedvomno tudi Bežigrad, kjer so podjetja v oktobru dosegla že 89 odstotkov letošnjih izvoznih predvidevanj. Letošnji občinski izvozni plan namreč predvideva izvoz v višini 6.663.863 dolarjev, do konca oktobra pa so bežigradska podjetja izvozila že za 5.948.723 dolarjev.

Med podjetji, ki so prese-gla vsa izvozna pričakovanja, je na prvem mestu tovarna je na prvem mestu tovarna barvil v Dolu »JUB«. V letošnjem izvoznem planu so predvideli, da bodo izvozili za 14.090 dolarjev proizvodov, do konca oktobra pa so dobili za izvožene barve že 33.064 dolarjev. Stevilka sicer ni med največjimi, vendar je dokaj vzpodbudna. Saj je JUB sorazmerno majhna tovarna z dokaj skromno tehnično opremo in le dolgoletno tradicijo.

Ugodno je presenetil tudi EDILIT, ki je planiral, da bo letos izvozil za 30.000 dolarjev, do konca oktobra pa je prodal na tuji trg že za 47.212 dolarjev izdelkov. Med pomembnejše izvoznike, ki so občutno prekoračili plan izvoza, spadajo še JUGOIN-SPEKT (v desetih mesecih so iztržili 31.649 dolarjev, letni plan pa je predvideval izkupiček 20.000 dolarjev), Adriaavopromet, ki je realiziral svoj letošnji plan v desetih mesecih 121 odstotno itd.

Najslabše se je odrezala tovarna TUBA, ki že dolge mesece preživlja krizo. V desetih mesecih ji je uspelo realizirati le 9 odstotkov izvoznega plana. Med podjetja s slabšimi izvoznimi uspehi je treba prišteti še TRIGLAV FILM, ENERGOINVEST in ELMO, medtem ko so druga podjetja letošnji izvozni plan realizirala že dokaj ugodno.

Bežigradski izvozniki so realizirali v desetih mesecih izvozni plan takole: Tops 79 odstotkov, Tuba 9 odstotkov, TKG 68 odstotkov, Elma 46 odstotkov, Energoinvest 39 odstotkov, Belinka 84 odstotkov, Jub 235 odstotkov, Modna oblačila 81 odstotkov, Tonos 51 odstotkov, Ljubljanske mlekarne 87 odstotkov, Triglav film 34 odstotkov, Edilit 157 odstotkov, Termika 83 odstotkov, IMP 97 odstotkov, Adriaaviopromet 121 odstotkov in Jugoinspekt 158 odstotkov.

Pomembna je tudi regionalna usmerjenost izvoza. Z zdaj točni podatki o izvoznih področjih niso znani, vendar se je v letošnjih desetih mesecih tehnika nagnila še bolj na področja s konvertibilno valuto.

Nekako pred dvema letoma so na polju pri Šentjakobu, pravzaprav med vasmi Beričevo, Nadgorica in Šentjakob, začeli graditi prvi jedrski reaktor v Sloveniji, ki ga strokovnjaki uradno imenujejo TRIGA mark I. Opremo zanj je dobavila ameriška firma General Atomic iz San Diego, zvezna država Kalifornija, ZDA.

Šef reaktorsko tehniške skupine Nuklearnega inštituta Jožef Stefan iz Ljubljane, ki bedi nad gradnjo in opremo reaktorja nam je v kratkem razgovoru povedal:

## ● »GOBE« NE BO NAD LJUBLJANO

»Reaktor je izvor nevtronov in gama žarkov. Nevarno bi bilo, če bi obstajala možnost, da bi prišlo do nuklearne eksplozije. Te nevarnosti pa pri današnjih tipih reaktorjev ni. Naš reaktor je v resnici sam po sebi tako »pameten«, da se zares ne more nič zgoditi. Za vse delavce okrog njega, kakor tudi za bližnje okolice, bo nevaren toliko kot navaden televizor... Vsak strah, da bi torej prišlo do kakršnekoli »atomske eksplozije«, je torej povsem odveč.

Med pogovorom z inž. Bernotom, ki je v športnem svetu znan kot navdušen kanuist in večkratni državni reprezentant, smo si ogledali reaktorsko halo, ki se zdi z zunanje strani kot nekakšna ogromna okamnela goba s prisekanim klobukom. V resnici je to z notranje strani razsežna 20 metrov široka in enako visoka dvorana, sredi nje pa stoji betonski jedrski reaktor. Vhod v reaktor zapirajo spodaj 20 ton težka vrata, tako imenovana »termalna kolona«, z zgornje strani pa je v ta betonski kolos vdolan kanalizacijski cevi podoben aluminijast »tank« ali osrednji del reaktorja, ki je širok dva, globok pa šest metrov in pol.

»TRIGA II je šolsko-raziskovalni reaktor,« je spet povzel besedo inž. Natan Bernot. Prve lopate zanj smo zastavili junija 1963, obratovati pa bo začel v začetku prihodnjega leta.

Za zaščito reaktorskega telesa, v katerem se bo odigral proces razbijanja jedrskega goriva—»verižna reakcija«, imajo več Geigerjevih števecv in ionizacijskih celic, ki so v tesni zvezi s komandnim pultom, in sproti signalizirajo operaterju, kaj se dogaja v reaktorju in njegovi neposredni okolici. Hladilni sistem reaktorja je sestavljen iz primarnega in sekundarnega kroga. Voda iz prvega kroga — to je reaktorja (zakaj je drska sredina, kjer se odigrava ves proces, je v vodi), sploh ne pride v direktni stik z vodo v sekundarnem krogu, ki bo potem odtekala v Savo. Zato torej ni nobenega strahu, da bi Sava lahko postala radioaktivna, kar bi ob določeni dozi lahko postalo nevarno. Kljub takšnemu sistemu pa že sedaj pred začetkom obratovanja reaktorja strokovnjaki pred iztokom odtočnega kanala in po iztoku jemljejo vzorce vode iz Save in jih analizirajo, da bi kasneje, ko bo vanjo pritekala hladilna voda iz reaktorja, takoj zaznali najmanjšo spremembo — oziroma nevarnost radioaktivnosti.

Za potrebe reaktorja in novega jedrskega-raziskovalnega centra v Šentjakobu so zgradili dva vod-

njaka, ki črpata talno vodo. Vodo črpa pravzaprav eden, medtem ko je drugi za rezervo. Pri maksimalni moči reaktorja bodo porabili za njegovo hlajenje največ 5 litrov vode v sekundi. Normalno pa bo reaktor porabil le toliko vode kot srednje velik stanovanjski blok, zato zares ni nobenega strahu, da bi v vodnjakih po okoliških vaseh zmanjkalo vode, kakor se boje tamkajšnji prebivalci. Znano pomanjkanje vode v vodnjakih — pred letom dni — v okoliških vaseh je povzročila suša, še daleč pa ne vodnjaka za jedrski reaktor, ki tistikrat še nista obratovala.

## ● KAJ JE REAKTOR?

»Raziskovalni nuklearni reaktor je sodoben stroj,« je nadaljeval inž. Natan Bernot, »ki služi raziskovalnim in vzgojnim ustanovam kot kompleksen vir nevtronov in gama žarkov za delo na določenih področjih sodobne znanosti in tehnike, kot so: jedrska fizika, fizika trdne snovi, reaktorska fizika, fizikalna kemija, radiokemija, kemija transuranskih elementov, biokemija, metalurgija, tehnologija nuklearnih materialov itd. Razporeditev prostorov okrog reaktorja je zato posebej prirejena za množico uporabnikov, od katerih ima vsak svoje zahteve in specifično delo.

## ● KAJ BO DELAL

Osnovni namen našega reaktorja je šolanje študentov v rednem in postdiplomskem študiju v reaktorski tehniki, potem vzgoja operaterjev za nove reaktorje, nuklearne centrale — glede na perspektivni razvoj atomske energije in njeno uporabo v industriji itd. v Jugoslaviji. Tu bomo vzgajali nove reaktorske fizike in tehnike, kar pomeni dopolnitev dela jedrskega reaktorja v Vinči pri Beogradu.

Pomislite, ena sama nuklearna centrala za proizvodnjo električne energije potrebuje okrog 300 ljudi, od tega 200 jedrskih strokovnjakov. Kje naj torej dobimo takšne strokovnjake, če hočemo graditi atomske električne centrale, ki so vsekakor naša perspektiva glede na pomanjkanje drugih virov električne energije?

In kaj bo reaktor pravzaprav »delal«, če sploh lahko tako rečemo? Gre predvsem za proizvodnjo kratkoživih izotopov, ki jih dobimo tako, da z nevtroni (ki so eden izmed produktov jedrskega reaktorja oziroma procesa v njem) obsevamo različne elemente, na primer jod, klor, zlato, fluorid, itd. Končni produkt reaktorja so namreč nevtroni in gama žarki. Kdor si bo torej želel, mu bomo naredili takšno ali drugačno uslugo, ki bo v naših močeh.

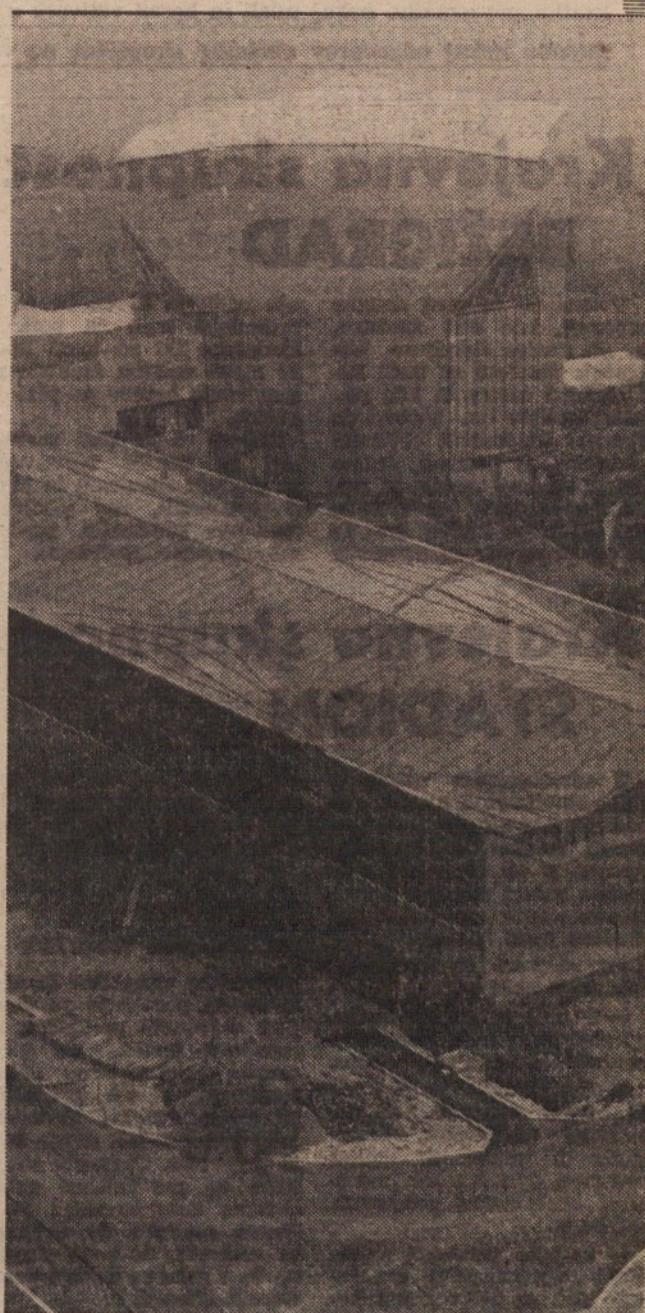
Seveda bo o tem odločal reaktorski varnostni komite.

Kratkožive izotope zelo uspešno uporabljajo v medicini za ugotavljanje diagnoz pri rakastih in drugih obolenjih, pa tudi za neposredno zdravljenje — obsevanje — obolelih delov človekovega organizma. Tu gre predvsem za notranje bolezni, ki jim prav z izotopi uspešno »pridejo do živčevja«. Razen tega izotope zelo uspešno uporabljajo tudi v industriji za razne meritve, ki so drugače nemogoče, v biologiji (kmetijstvo), in drugih gospodarskih panogah.

Praktično bi danes težko ocenili vrednost prvega reaktorja v naši republici. To bo vsekakor prinesel čas in napredovanje jedrske tehnike na različnih praktičnih in teoretičnih področjih.

## ● MOČ IN CENA

Reaktor v Šentjakobu TRIGA (Trening Research Izotop General Atomic) z močjo 250 KW je veljal 300.000 ZDA dolarjev. Zanj smo dobili 200.000 dolarjev direktne ameriške pomoči, 33.000 dolarjev pa smo dobili od ZDA preko mednarodne atomske agencije na Dunaju. Celotna investicija znaša okrog 2 milijardi dinarjev, vsa gradbena dela pa je zelo solidno opravilo bežigradske gradbeno podjetje OBNOVA.



● Zaradi reaktorja ne bodo  
usahnili vodnjaki  
v okoliških vaseh

## Moda; les vino in elektronika na GR

Na Gospodarskem razstavišču bo prihodnje leto 5 sejamskih prirediteljev. 15. januarja bodo odprli 11. sejem konfekcije, modnih tkanin, pletenin, usnja, izdelkov usnjarske predelovalne industrije in raznih modnih artiklov. Maja bo 5. mednarodni sejem obmejne blagovne izmenjave »Alpe-Adria«, junija 7. mednarodni lesni sejem, avgusta pa 12. mednarodni sejem vin, žganih pijač, sadnih sokov in opreme. V oktobru bo 13. mednarodna razstava »Sodobna elektronika«, ki vključuje elektroniko, telekomunikacije, avtomatizacijo in nuklearno tehniko.

## MLADINA PO REFORMI

Občinska konferenca Zveze mladine občine Bežigrad bo v nedeljo 5. decembra. Konferenci bo prisostvovalo približno 100 delegatov mladinskih aktivov iz podjetij, šol itd. Izvolili bodo tudi nov občinski komite Zveze mladine. Tema razprave bo vloga organizacije ZMS v novih pogojih gospodarjenja.

## Uspešna turistična sezona

V poletnih mesecih (od 1. maja do 31. avgusta) so zabeležili za Bežigradom 27.874 nočitev turistov. Spričo občutnega zmanjšanja nočitev domačih gostov je to število sicer manjše kot lani, vendar pa je bilo nočitev tujih gostov za 24 odst. več kot lani. Tujji gostje so v bežigradskem turizmu »prehiteli« domače turiste tudi po številu nočitev.

Letos poleti je bilo 18.448 gostov (15 odst. več kot lani). Domačih gostov je bilo 4.678 (15 odst. manj), tujih pa 13.770 (29 odst. več kot lani v tem času). Tujji turisti ostanejo v naši občini le po en dan, domači pa nekoliko dlje. To kaže, da gre za tipični tranzitni turizem, ki pa bi vseeno lahko prinesel boljše rezultate, če bi le uspelo zadržati goste še kakšen dan več. Treba pa jim je seveda nekaj nuditi.

V kampu na Ježici so imeli letos kar za 102 odst. več gostov in nočitev kot lani. Večji obisk pripisujejo boljši propagandi in boljši ureditvi kampin. Turistično društvo smatra, da bi z nadaljno gradnjo turističnih in rekreacijskih objektov, z ureditvijo nekaterih pomanjkljivosti ter z boljšo propagando, lahko močno povečali turistični promet. Če bi imel kamping urejeno kopališče, bi le-to privabilo marsikakega turista. Najmanj, kar bi lahko storili pri kampu, pa je ureditev dovozne poti, ki je zdaj prometno precej nevarna.

Turistično društvo Bežigrad

se zavzema tudi za ustanovitve sklada za turistično propagando pri Mestnem svetu, kamor bi se stekal del turistične takse in prispevki gospodarskih organizacij. Turistične propagande prav gotovo ni mogoče ločiti z občinskimi mejami. Doslej je za propagandne edicije Ljubljane prispevala znaten del sredstev občina Center, te edicije pa so zajemale le ožje mestno področje.

Turistično društvo tudi smatra, da bi morala biti turistična taksa v Ljubljani enotna za vse mesto. Občina Center je določila turistično takso v višini 100 dinarjev, bežigradska občinska skupščina pa je pred kratkim sprejela odlok o turistični taksi, ki znaša v glavni sezoni 120 dinarjev za nočitev, izven glavne sezone pa 80 dinarjev. Turizem v Ljubljani ima zelo poudarjen tranzitni značaj, zato določitev glavne sezone in s tem višje turistične takse ni tako upravičeno kot v izrazito turističnih krajih ob morju ali v planinah. Še manj upravičena pa je razlika v višini turistične takse med posameznimi ljubljanskimi občinami.

Na javnih tribunah in zborih volivcev v posameznih krajevnih skupnostih so volivci z manjšimi pripombami in popravki sprejeli predlog rebalansa občinskega proračuna, hkrati pa zastavili vrsto perečih vprašanj, predlogov in zahtev. Na kratko povzemamo nekaj misli in besed volivcev z javnih tribun, potlej pa posredujemo nekaj odgovorov občinske skupščine na vprašanja in predloge volivcev.

## Krajevna skupnost BEŽIGRAD

Volivci so se med drugim zanimali, kdo deli sredstva, ki jih dobi fizikultura, kdo plačuje anuitete za bivši Rekreacijski center in kdo plačuje anuitete za stanovanje borov? Predsednik občinske skupščine je pojasnil, da ima fizikultura svoj odbor, ki razdeljuje sredstva. Anuitete za RC odplačuje občina zato, da se je popravilo finančno stanje.

## Krajevna skupnost STADION

Z združevanjem nekaterih služb ljubljanskih mestnih občin, bi lahko znatno razbremenili izdatke za občinske uprave, o združitvi občin bi morda kazalo narediti gospodarsko analizo, so menili občani na javni tribuni.

Po razpravi so oblikovali naslednje sklope:

— Občani z zadovoljstvom sprejemajo vest o povečanju sredstev za socialne podpore.

— Pri kreditih za šolstvo bi morali pospešiti več pozornosti »notranjim rezervam« in pravičnejši delitvi osebnega dohodka ter pravičnejši obremenitvi prosvetnih delavcev.

— Vzgojno varstveni dejavnosti in varstvenim ustanovam naj se posveča vsa pozornost.

— Posebej je potrebno zaostri vprašanje cen za mleko, kruh in maslo, kakor tudi vsem artiklom, ki pridejo v poštev za ozimnico.

— Vse ukrepe v zvezi z gospodarsko reformo je treba še zaostri, še posebej tiste, ki neposredno vplivajo na standard občanov.

— O spremembah zazidal-

nje podjetja in da bi se v prihodnjih letih še bolj. V kampu RC so imeli letos že 15.000 nočitev. Anuitete za stanovanja borov pa plačuje občina.

Občani so se tudi zavzeli, naj bi uredili varčevanje za gradnjo stanovanj in hkrati priporočili, naj podjetja temeljito premislijo, preden odpušče delavce.

nih načrtov, naj občina pravočasno seznanja občane in jim omogoči pripombe (povzeto razgrnitev načrtov).

### Razgrnitev zazidalnih načrtov

Občinska skupščina in njeni organi postopajo po določenih zakonskih predpisih, ki regulirajo izdelavo in sprejembe urbanistične dokumentacije. V teh predpisih je točno določen postopek, kdaj lahko občani dajejo svoje pripombe. Občinska skupščina bo pri izdelavi urbanistične dokumentacije upoštevala predpise in pripombe občanov, če bodo umestne in v skladu s širšimi družbenimi interesi.

### Cene živil

O cenah mleka, kruha in mesa je občinska skupščina sprejela odlok o najvišjih maloprodajnih cenah. Cene za ozimnico se formirajo prosto. Inspeksijske službe stalno kontrolirajo cene, pri tem pa lahko pomagajo tudi potrošniki.

## Krajevna skupnost BORIS KIDRIČ

Volivci v tej krajevni skupnosti so med drugim menili takole: — Ali res mora bežigradske stanovanjske skladi plačati 50 milijonov din za športno halo v Tivoliju? Ali je društvo prijateljev mladine zato tu, da si trka na prsi, medtem ko se dogajajo stvari, za primer »Majakov«?

— Zakaj dnevno časopisje ne piše jasneje, v bolj poljudni obliki? Današnjega pisanja ne razume skoraj nihče več!

— Ker je cena mleka previsoka, starši dajejo zmeraj manj mleka svojim otrokom. Pomankanje mleka je vzrok raznim boleznim.

— Ali bo zapisnik ostal v ožjem krogu ali bo našel pot na pravo mesto?

— Za razpravo o rebalansu bi morali dobiti material vsaj 8 dni poprej, ne pa nekaj minut pred sestankom, ker tako večina ljudi ni sposobna karkoli pametnega pripomniti.

— Reformo je treba izvajati od zgoraj navzdol! Višje od direktorjev. Krivce za razne nepravilnosti je treba iskati tam, kjer so, ne pa med delavci!

— Ni pravilno, da upravlja s stanovanjskim skladi 7 ali 10 ljudi, ki obračajo 3 ali 4 milijarde dinarjev.

— Kje je denar za ureditev okolice bloka na križišču Vojkove in Topniške ulice, saj je bil komunalni prispevek plačan?

### Lokal v Topniški ulici

Investitor Gradbeno podjetje Grosuplje je uredilo lokal v stavbi na križišču Vojkove in Topniške ulice. Licitacijo za prodajo poslovnih prostorov so objavili v vseh večjih jugoslovanskih dnevnikih, vendar se je prvi zainteresirani javil šele septembra in odkupil manjši poslovni prostor, ni pa predložil zahtevka

za izdajo dovoljenja za opravljanje obrti ali gostinske dejavnosti.

## Krajevna skupnost SAVSKO NASELJE

Volivci so med drugim menili, da bi morala kazalo ustanoviti dve stanovanjski podjetji za Bežigradom, češ, da ima Savsko naselje 1700 stanovanj, to pa je več kot vsa ostala občina.

Spraševali so tudi zakaj veljajo lokacije za garaže kar 700.000 dinarjev ter poudarili, da bi morali pri gradnji novega dela Savskega naselja misliti na večje rekreacijske površine in zelenice.

### Posebno stanovanjsko podjetje

Savsko naselje nima več stanovanj kot vsa ostala občina. Predpisi predvidevajo ustanovitve le enega stanovanjskega podjetja za vso občino, to pa so predstavniki krajevne skupnosti že pojasnili.

## Krajevna skupnost STOŽICE

— Eden med volivci na tej javni tribuni je vprašal, kam gre denar, ki se zbira v stanovanjskem skladi, plačujejo pa ga upokojenci. Tajnik občinske skupščine je pojasnil, da gre denar za gradnjo stanovanj, vendar se ne deli po kategorijah plačevalcev.

Volivci so se nadalje zavzeli, naj bi bili obe samopostrežni trgovini odprti čez opoldne, ko je za zaposlene občane najprimernejši čas. Razen tega so volivci govorili tudi o zdravstvenem zavarovanju kmetov in otroškom varstvu, ki postaja iz leta v leto bolj pereče. Poudarili so še, da pri uveljavljanju gospodarske reforme ne bi smelo priti do brezposelnosti, ker edino z delom ustvarjamo dobrobo. Menili so, da je bilo odpuščenih kaj malo uslužbencev, več pa delavcev.

Dela bi bilo za vse dovolj, so menili, če bi vsakdo delal na tistem mestu, za katerega je zares usposobljen, po delavci!

— Ni pravilno, da upravlja s stanovanjskim skladi 7 ali 10 ljudi, ki obračajo 3 ali 4 milijarde dinarjev.

— Kje je denar za ureditev okolice bloka na križišču Vojkove in Topniške ulice, saj je bil komunalni prispevek plačan?

## Krajevna skupnost JEŽICA

Doslej poznamo več primerov nepravilnega gospodarjenja, so poudarili, vendar za to doslej še nihče ni osebno odgovarjal — oziroma vsi in nobeden! (Rekreacijski center). Za nepravilno gospodarjenje naj odgovarjajo tisti, ki takšno gospodarjenje vodijo, ali so napravili načrte.

— Zakaj je gostilna »Aleš« še zmeraj zaprta? Rezultati preiskave zanimajo občane. Komisija odbornikov občinske skupščine naj neodvisno od sodnega postopka pregleda

Le za lokale na Titovi cesti od podvoza do Dimičeve ulice velja odklop o uporabi poslovnih prostorov za določene dejavnosti, za vse druge lokale pa določajo namembnost lastniki sami.

Opomba uredništva: Izvedli smo, da bo kmetijski kombinat iz Gornje Radgone odprl mesnico in delicateso v Topniški ulici.

## Krajevna skupnost Lokacije za garaže

Pri projektiranju Savskega naselja ni bilo rešeno vprašanje garaž, ker tudi ni bilo takšnih potreb kot so danes. Vprašanje garaž je bilo treba rešiti kompleksno in seveda ni bilo mogoče stihajno dovoliti gradnjo posameznim investitorjem. Urbanistični inštitut je lani izdelal načrt za ureditev garaž. Predvideva, da ima podlagi tega načrta je oddelek za gradbene in komunalne zadeve občinske skupščine izdal odločbo o lokaciji. Gradnja garaž zahteva tudi razširitve komunalnih naprav. Te stroške morajo plačati investitorji, zato je cena garaž nekoliko višja. Garažni boks bo veljal približno 600.000 dinarjev. Stroške za komunalno ureditev pa bi morali nositi investitorji tudi če bi vprašanje gradnje garaž rešili že prej.

Občani so se tudi zanimali, kdaj bo kanalizacija povezana z žbirnim kanalom AI? Nekaj kritike je šlo tudi na račun javne razsvetlave, ker pogostokrat tudi po več tednov ne pride nihče zaamenjati pregorelih žarnic v obe naselji — v Savlje in Kleče.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Odkodnina za škodo, ki so jo povzročili delavci okrog gradnje kanalizacije, je bila delno poravnana. Nekateri oškodovanci so dobili odkodnino, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Le za lokale na Titovi cesti od podvoza do Dimičeve ulice velja odklop o uporabi poslovnih prostorov za določene dejavnosti, za vse druge lokale pa določajo namembnost lastniki sami.

Opomba uredništva: Izvedli smo, da bo kmetijski kombinat iz Gornje Radgone odprl mesnico in delicateso v Topniški ulici.

### Denar stanovanjskega sklada

Svet javnosti stanovanjskega sklada je redno dvakrat ali trikrat na leto poročal občinski skupščini o finančnem načrtu ter o načrtu stanovanjske gradnje. Odborniki so dobili vsa ta poročila in jih tudi obravnavali na seji občinske skupščine.

## Krajevna skupnost SAVLJE - KLEČE

Na javni tribuni so občani zaenkrat odložili priključitev h krajevni skupnosti Stožice.

Zakaj kmetijska zadruga Črnuče odkupuje mleko po najnižji ceni, so se spraševali, medtem ko mleko v oddaljenih krajih kupuje po višji ceni?

Občani so se tudi zanimali, kdaj bo kanalizacija povezana z žbirnim kanalom AI? Nekaj kritike je šlo tudi na račun javne razsvetlave, ker pogostokrat tudi po več tednov ne pride nihče zaamenjati pregorelih žarnic v obe naselji — v Savlje in Kleče.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

### Gostilna »Aleš«

O gostišču »Aleš« bodo glede na široko razpravo in kritične pripombe odbornika na skupščini, pripravili posebno poročilo, vendar morajo pred tem dobiti na sodišču določeno dokumentacijo, iz katere bodo lahko črpali podatke.

### Ureditev Stare Ljubljane

Ljubljanskega gradu ne bodo urejali, dokler ne bodo zbrali sredstev. Doslej so opravili le arheološke raziskave, oziroma raziskave temeljev, kar bo omogočilo pripravo ustreznih projektov.

## Krajevna skupnost SAVLJE - KLEČE

Na javni tribuni so občani zaenkrat odložili priključitev h krajevni skupnosti Stožice.

Zakaj kmetijska zadruga Črnuče odkupuje mleko po najnižji ceni, so se spraševali, medtem ko mleko v oddaljenih krajih kupuje po višji ceni?

Občani so se tudi zanimali, kdaj bo kanalizacija povezana z žbirnim kanalom AI? Nekaj kritike je šlo tudi na račun javne razsvetlave, ker pogostokrat tudi po več tednov ne pride nihče zaamenjati pregorelih žarnic v obe naselji — v Savlje in Kleče.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

Eno izmed perečih vprašanj je tudi, zakaj v Savljah ne dovolijo gradenj, oziroma zakaj nekateri izbranci dobe lokacijo in gradbeno dovoljenje, drugi pa ne.

## Krajevna skupnost ČRNUČE

Črnuški javni tribuni

kaj naj vendar hodijo razne sestanke, zborov in javne tribune, nihče ne upošteva naših predlogov, prošelj in v ožjem mestnem Bežigradu že k vsaki ureli asfaltna pot, medtem ko pri nas ne dobimo nič — še vodovoda, pravzaprav ena osnovna najbolj potrebnih komunalnih naprav, ne moremo dobiti. Zahtevamo, da se gledajo na nas zvišano, Črnuče niso in ne bi bili obrobni občinski tovarni, saj imamo celo veliko tovarni, ki delujejo in dajejo denar v skupščino. Lani so nam odobrili, da bomo na Črnučah pločnike čisti, toda govorili so, da bomo naredili pločnike, ko bomo imeli denar. Vrepe imamo ob glavni skoli naselje le do pol metra prostora, ki čudno če pride pod prometne nevarnosti. Pločniki so torej veliki Dobro bi bilo, ko

bi naprej pripravili načrte za kanalizacijo, pa tudi vprašanje trgovine je zmeraj bolj pereče, so poudarili. Črnučani so se nadalje zanimali, če bodo res še ta mesec dobili zazidalni načrt za gradnjo 160 hiš. Ob tem so posebej poudarili, da so morali čakati 5 mesecev, da so jim zarisali hiše v načrtu. Posebno žolčne besede so volivci izrekli na račun asfaltnih baz, ki vedri ob naselju, se kadi in smrdi, ukrepe pa nihče nič, da bi se takšno stanje kakorkoli končalo ali obrnilo na bolje. Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva sprito večjih stroškov, da bi bilo omogočeno redno delo šol.

Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva sprito večjih stroškov, da bi bilo omogočeno redno delo šol.

Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva sprito večjih stroškov, da bi bilo omogočeno redno delo šol.

Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva sprito večjih stroškov, da bi bilo omogočeno redno delo šol.

Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva sprito večjih stroškov, da bi bilo omogočeno redno delo šol.

Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva sprito večjih stroškov, da bi bilo omogočeno redno delo šol.

Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva sprito večjih stroškov, da bi bilo omogočeno redno delo šol.

Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva sprito večjih stroškov, da bi bilo omogočeno redno delo šol.

Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva sprito večjih stroškov, da bi bilo omogočeno redno delo šol.

Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva sprito večjih stroškov, da bi bilo omogočeno redno delo šol.

Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva sprito večjih stroškov, da bi bilo omogočeno redno delo šol.

Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva sprito večjih stroškov, da bi bilo omogočeno redno delo šol.

Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva sprito večjih stroškov, da bi bilo omogočeno redno delo šol.

Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva sprito večjih stroškov, da bi bilo omogočeno redno delo šol.

Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva sprito večjih stroškov, da bi bilo omogočeno redno delo šol.

Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva sprito večjih stroškov, da bi bilo omogočeno redno delo šol.

Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva sprito večjih stroškov, da bi bilo omogočeno redno delo šol.

Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva sprito večjih stroškov, da bi bilo omogočeno redno delo šol.

Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva sprito večjih stroškov, da bi bilo omogočeno redno delo šol.

Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva sprito večjih stroškov, da bi bilo omogočeno redno delo šol.

Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva sprito večjih stroškov, da bi bilo omogočeno redno delo šol.

Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva sprito večjih stroškov, da bi bilo omogočeno redno delo šol.

Eden med sklepi javne tribune je bil tudi, da naj strokovna služba pri občinski skupščini ugotovi, koliko so bomo dvignili materialni stroški in šolah zaradi podražitev kurjave, elektrike itd. Občinska skupščina naj bi preskrbela šolam potrebna sredstva

# Generalni plan urbanističnega razvoja Ljubljane

Generalni urbanistični načrt Ljubljane, začrtana pot za razvoj mesta v prihodnosti, je pred nami. Množica strokovnjakov Ljubljanskega urbanističnega zavoda je po večletnem temeljitem delu, na podlagi neštetihi analiz, študij in izkušenj, pripravila gore načrtov, ki v svoji skrajni obliki, v odloku o generalnem planu urbanističnega razvoja Ljubljane, uzakonja urejanje in gradnjo našega mesta. Generalni plan se nanaša na razdobje 35 let (1965 do 2000). Ne gre za enkratni dokument, saj za tako živ organizem kot je mesto, ni mogoče vnaprej določiti vseh silnic njegovega razvoja; po zakonu se generalni plan dopolnjuje in obnavlja vsakih 5 let.

Generalni plan sprejme mestni svet, poprej pa so o njem razpravljali, ali pa še bodo, na zborih volivcev in ljubljanskih občinskih skupščinah.

Posredujemo izvleček iz gradiva o generalnem planu, ki so ga pripravili za odbornike občinskih skupščin:

Generalni plan naj uzakoni in obravnava rast in razvoj mesta kot celote, skrbi za smiselno razporeditev stanovanjskih in industrijskih področij, trgovine, gostinstva, šolstva, zdravstvenih ustanov itd. Generalni plan je sporazum o urbanistični politiki, ki bo zadovoljevala vse potrebe in odgovarjala vsem interesentom. Zagotoviti mora pravi in najugodnejše pogoje za vse življenjske funkcije, ki se odvijajo v mestu (bivanje, delo, oddih itd.).

Ljubljana je dobila že več urbanističnih načrtov. Prve so pripravili takoj po potrebi leta 1895. Središče mesta so takrat gradili po tem načrtu. Pri ureditvah, dopolnitvah in spremembah so sodelovali veliki slovenski arhitekti (Plečnik, Fabiani). Po osvoboditvi so izdelali prvi urbanistični program Ljubljane 1956. leta, pripravljalo delo za generalni plan urbanističnega razvoja Ljubljane pa se je pričelo pred štirimi leti. Ta čas so strokovnjaki proučili geomehanske lastnosti ljubljanske tal, gibanje prebivalstva, zmogljivosti mestnega zemljišča, prometna vprašanja itd.

Na podlagi študij o dosežanem razvoju in proučevanju širjenja mesta, so postavili nekatere osnovne smernice in ugotovili, na katerih stoji urbanistični razvoj mesta.

Ljubljana naj ostane in se razvija tam, kjer je zdaj, bila prva in odločilna ugotovitev. Se pravi, da ne bomo gradili novega mesta.

Razporeditev prebivalstva, število prebivalcev in obdobje, za katerega bodo naseljene površine zadostovale, so bila tri vprašanja, ki so sledila tej odločitvi.

Oblikovalci so prevzeli »obliko« Ljubljane, kakršno narokuje dosedanja opremljenost površin in dosedanja razvoj mesta. Ljubljana se je širila v obliki zvezde, pasovi naselitve gredo vzporedno z glavnimi vpadnicami. Takšno obliko mesta so v glavnem začrtali tudi za prihodnje. Na teh površinah je dovolj prostora za približno 360.000 prebivalcev.

Pri pripravi dokumentov generalnega plana so stremeli, da bi zavarovali pogoje za nadaljnji razvoj in določili osnovne okvire za smotno in učinkovito urbanistično politiko. Gre zlasti za zavarovanje vseh nezazidljivih površin, ki jih mesto potrebuje, za določitev namembnosti površin, ki upošteva prepletanje funkcij na posameznih območjih, za rezervacijo površin, namenjenih prometu, za spomeniško varstvo ter za programiranje komunalne ureditve.

Velike nezazidljive površine zavzema zaščiteno področje za črpalnica ljubljanskega vodovoda. Na teh površinah ne bo moč graditi vse dotlej, dokler ne bomo našli enako kakovostnih in bolj zmogljivih vodnih izvirov.

Značne površine zavzema tudi rezervati za daljnovo, naftovod in plinovod z vsemi

pripadajočimi objekti, rezervati za avtomobilske ceste, železniške naprave itd.

Namembnost površin:

|                                | v ha  | %    |
|--------------------------------|-------|------|
| zazidljive površine            | 4.636 | 26,1 |
| ožje zelene površine           | 1.484 | 8,4  |
| gozdovi, širše zelene površine | 8.194 | 46,2 |
| rekreacijske površine          | 1.759 | 10,0 |
| rezervat vodovoda              | 1.285 | 7,3  |
| vodotoki                       | 385   | 2,0  |

Površina mestnega področja:

Področje Ljubljane obsega 17.716 hektarov. Danes je pozidanih eno osmino površin, drugo pa so zelene in kmetijske površine. Z naselitvijo še enkrat večjega števila prebivalcev se bodo zmanjšale kmetijske površine na račun povečanih zelenih in rekreacijskih površin.

## Stanovanjske površine

Generalni plan predvideva na ožjem mestnem področju 1.891 hektarov stanovanjskih površin. Po programu za stanovanjsko gradnjo so te površine razvrščene na sedanjostanovanjske površine, ki jih bodo dopolnili (767 hektarov), na večje površine, ki jih bodo rekonstruirali (200 hektarov) ter na proste površine, predvidene za večja gradbišča (924 hektarov).

Z razporeditvijo in obsegom stanovanjskih površin je tesno povezana osnovna urbanistična organizacija, ki ji dajejo okvir vsakodnevne potrebe prebivalstva (šole, otroško varstvo, osnovna prehrana, osnovno zdravstveno varstvo, mestni promet, krajevni centri itd.). Te probleme rešuje generalni plan na podlagi norm in izkušenj, ki jih stalno izpopolnjujejo in prilagajajo vsakemu mestnemu predelu posebej.

## Zelene površine

Glede zelenih površin generalni plan predvideva ureditev parkovnih in ostalih zelenih površin v strnjem delu mesta, močno ozelenitev vzdolž glavnih mestnih cest, ureditev naravnih parkovnih gozdov ter ureditev zelenih in rekreacijskih površin ob vodotokih. Zelene površine zunaj zazidljivih mestnih območij obsegajo gozdove širšega zelenega pasu Ljubljane, ki so zaščiteni na površini 5.800 hektarov. Ti gozdovi bodo v prihodnje vse bolj pomembni za rekreacijo prebivalcev.

## Površine za proizvodnjo

Pri površinah za proizvodnjo pušča generalni plan prost pot pobudam, ki jih bo prinesla prihodnost. Generalni plan določa namembnost posameznih proizvodnih površin le v grobih obrisih. Vseh proizvodnih površin je 900 hektarov, razvrščene pa so po vseh mestnih krakih, da bi omogočili določeno število delovnih mest tudi v bližini stanovanj.

V Ljubljani imajo vse pogoje za uspešen razvoj zlasti elektroindustrija, kovinska industrija in nekatere veje

kemične industrije, ker jih je mogoče postaviti v mestnem prostoru, zahtevajo vi-

soko strokovni kader in nudijo možnost zaposlitve velikemu številu ljudi.

## Mestno središče

Po vojni se je mestno središče postopoma širilo in generalni plan to smer ohranja s tem da zagotavlja enoviran razvoj na prostoru do Njgoševih ulic, Tivolija, Aškerčeve ceste in južnega dela Celovške, Parmove in Titove ceste. Centralne površine obsegajo 184 hektarov in tu bo dovolj prostora za poslovno središče kulturne dejavnosti, prometno glavo okrog kolodvora itd.

## Promet

Generalni plan skuša zagotoviti skladen in uravnotežen razvoj prometa. Računajo, da da se bo cestni promet do leta 2.000 povečal za 800 odstotkov, to pa zahteva temeljito dopolnitev, razširitev cest in parkirnih prostorov. Računajo, da bo čez 35 let v Ljubljani 115.000 avtomobilov, se pravi, en avtomobil na vsako družino.

Skladno z dosedanjim razvojem mesta bodo tudi v prihodnje glavne mestne ceste (vpadnice) imele najvažnejšo vlogo. Imele naj bi štiripasovna vozlišča. Dopolnjuje jih sekundarno cestno omrežje, ki poteka bodisi vzporedno z vpadnicami ali pa jih povezuje. Te bodo imele dva pasova za vozila, vendar pa bodo rezervati omogočali, da

bi ceste kasneje razširili na štiri pasove.

Mestni cestni sistem dopolnjujejo avtomobilske ceste. Določeni so rezervati za tri variante poteka avtomobilskih cest skozi Ljubljano. Za parkiranje avtomobilov bo potrebnih 300 hektarov površin. v centru mesta pa še posebej 50 hektarov. Generalni plan zahteva, da morajo v stanovanjskih predelih zagotoviti eno parkirno mesto na vsako družino.

## Spomeniško varstvo

Generalni plan zagotavlja ohranitev znamenitosti na urbaniziranih področjih (nekateri mestni predeli, stavbe,

spomeniki) ter ohranitev vaških naselij v okolici Ljubljane.

## Komunalne naprave

Generalni plan uveljavlja takšno stanovanjsko gradnjo, ki bo usklajena z razvojem komunalnih naprav. Razvoj komunalnih naprav je tvegano napovedati za daljše obdobje, vendar predvidevajo, da se bo poraba vode vsaj podvojila, kanalizacija bo morala zajeti vse naseljeno področje, vsaj podvojila se bo tudi poraba električne energije, oskrba s plinom bo obsegala ves mestni teritorij, prav tako pa tudi omrežje toplotne.

Precej površin je rezerviranih za avtomobilske ceste, ki se križajo v Ljubljani. Strokovnjaki se še niso dokončno odločili za eno izmed treh variant poteka avtomobilskih cest skozi mesto, vendar kaže, da bodo tekle verjetno takole: gorenjska avtomobilska cesta se približa Ljubljani nekje pod Klečami, se nadaljuje do gorenjske proge in teče ob njej skozi mesto, štajerska avtomobilska cesta pa bo vodila vzhodno od mesta mimo Sentačarja na Dolenjsko. Notranjska in dolenjska cesta naj bi tekli nekje blizu sedanjih tras. Vse te smeri veže avtomobilska cesta skozi mesto ob železniški progi. Trase teh cest nam bi dale torej sliko črke H.

Titova cesta bo tudi v prihodnje glavna bežigradska magistrala. Kot vse ljubljanske vpadnice bo tudi ta v vsej dolžini imela štiripasovno vozlišče in križišča s semaforji. Predvidena je tudi nova trasa Titove ceste od Ruskega carja naprej. Vozišče bo štiripasovno le do križišča pod klancem na Ježici, nekje med gostilnami Angelca in Aleš. Naprej teče Titova cesta po stari trasi skozi Črnuče. Od križišča pod klancem, čez Savo in mimo tovarna na koncu Črnuče pa naj bi zgradili novo cesto.

Sekundarno cestno omrežje tvorijo Parmova in Podmilščakova ulica, ki se nadaljuje vzdolž kamniške proge proti Ježici, Volčkova ulica, prav tako podaljšana proti Ježici, Linhartova cesta ter prečne povezave, Bežigrad, Topniška — Samova, Posavskega, Triglavska ulica itd. Za zvezo s Šiško so predvidene povezave ulice Bežigrad in Frankopanska, Samove in Drenikove, ter Posavskega in Aleševčeve ulice, kjer bi zgradili podvoze oziroma nadvoze. Generalni urbanistični načrt računa tudi s podvozom na Parmovi cesti.

Generalni urbanistični načrt zagotavlja ohranitev značilnosti vaških naselij na desnem bregu Save (Kleče, Savlje, Mala vas, Stožice, Tormačevo, Jarše). Varovati bi morali vpadnice v naselja, trase cest na jezi, značilne silhuete itd.

Občinska skupščina bo razpravljala o generalnem urbanističnem načrtu 7. decembra

# Severni krak

Generalni urbanistični načrt ne določa, kje bo stala hišica Petra ali Pavla, ker zasleduje širše, za vso družbo pomembne cilje. Gradnjo v posameznih soseskah urejajo na podlagi ureditvenih in zazidalnih načrtov, ki jih predlagajo občinske skupščine, izdelani pa morajo biti tako, kot določa generalni plan.

Generalnega urbanističnega načrta seveda ni mogoče parcelirati z občinskimi mejami, mesta kot enotne urbanistične in komunalno-gospodarske celote ni mogoče ločiti. Bežigradska občina zajema dobršen del severnega kraka Ljubljane. Posredujemo nekaj več informacij o tem delu našega mesta.

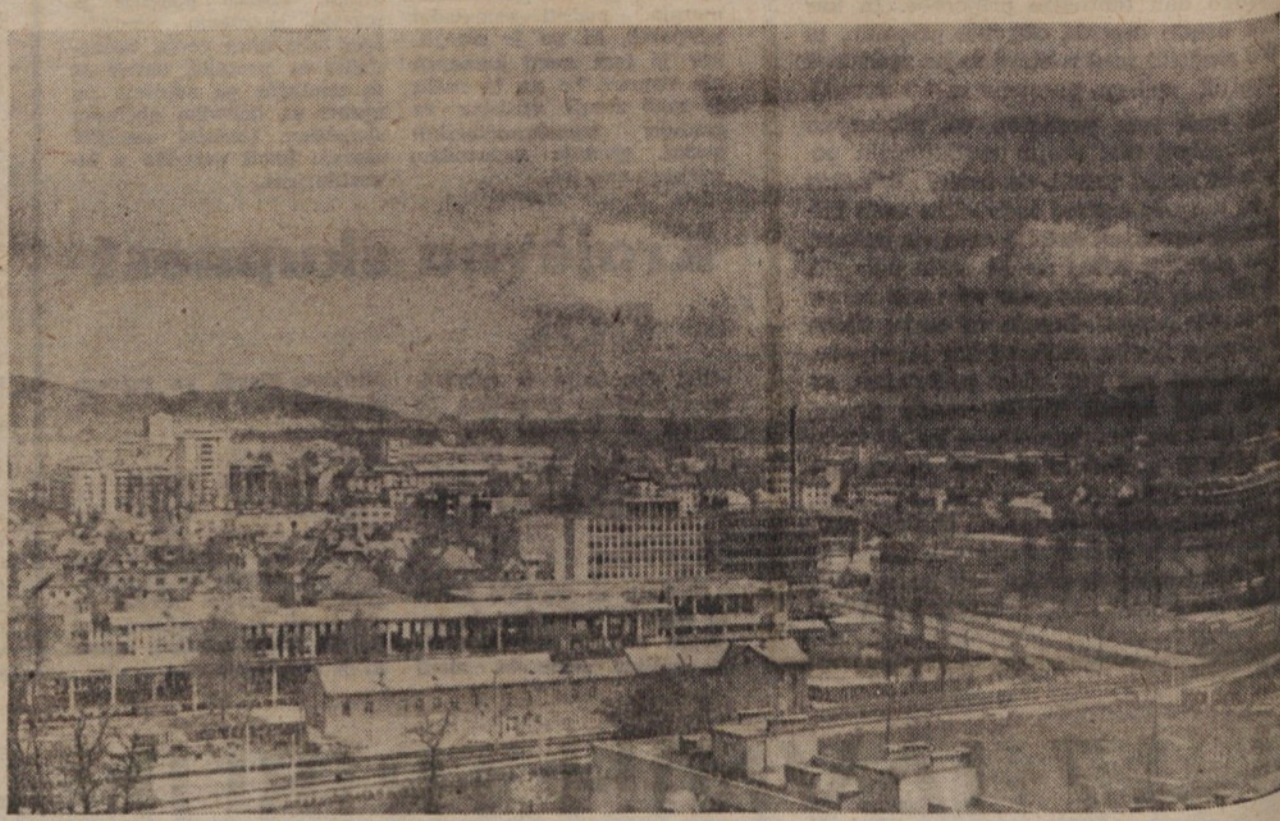
Generalni urbanistični plan predvideva, da bo v severnem kraku Ljubljane, ki obsega mestni del bežigradske občine, na 340 hektarih stanovanjskih površin prostora za 57.000 prebivalcev. Na sedanjih stanovanjskih površinah (169 ha) je 21.000 prebivalcev, tem pa bi se pridružilo 35.000 novih prebivalcev. Proste stanovanjske površine obsegajo 137,5 ha. Sedanje stanovanjske površine bi dopolnili, večje rekonstrukcije predvidevajo ob Linhartovi in Topniški ulici, večja gradbišča za pretežno večetažne objekte pa bodo na Ježici (Soseska 7) ter v Stožicah (Soseska 3).

Zelene površine obsegajo celotni rekreacijski pas ob

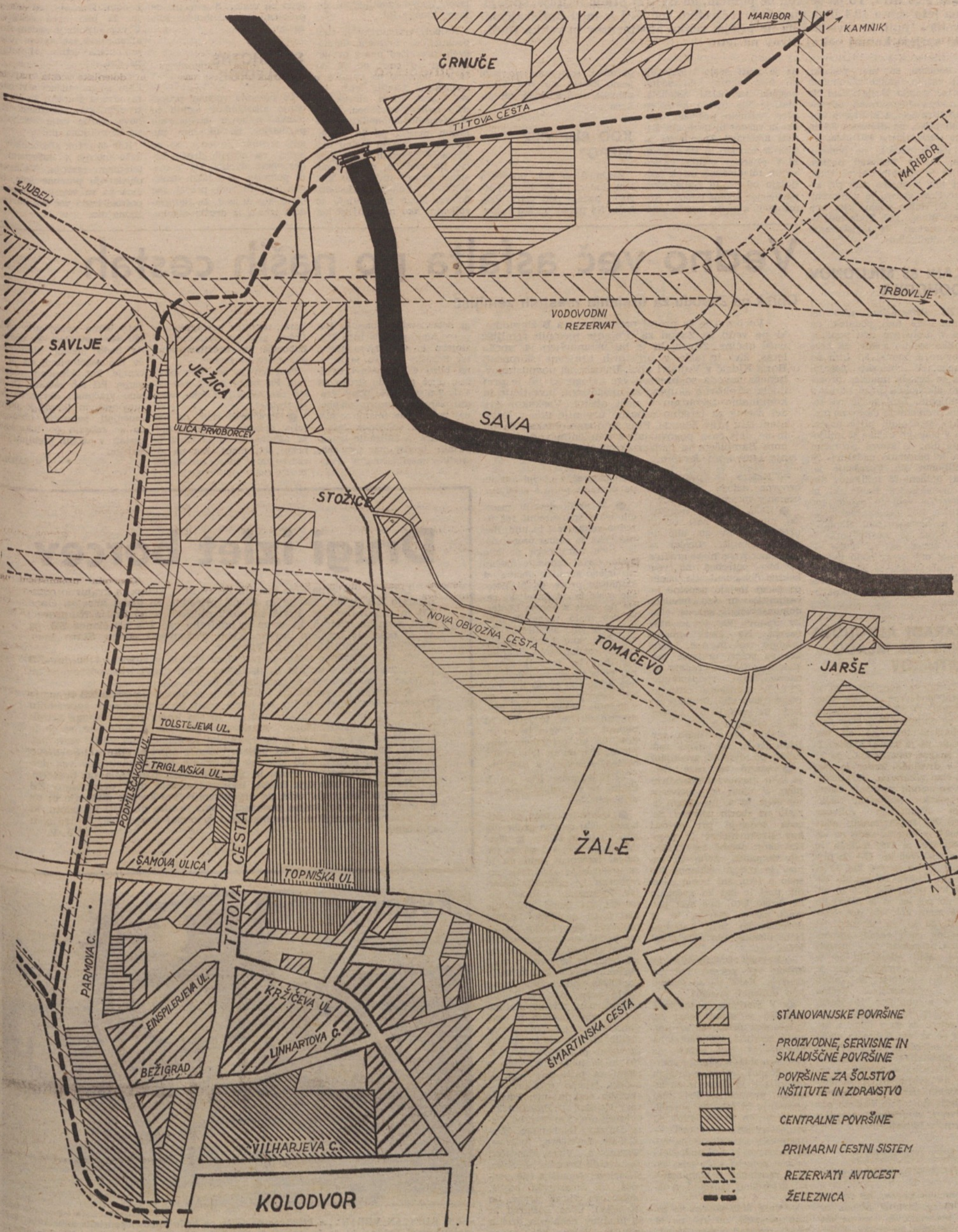
Savi od črnuškega mostu navzdol do Sentačarja. Mimo kopališča in hipodroma bo na tem koncu tudi centralni športni park Ljubljane (pod cerkvijo v Stožicah), kjer bo stadion za 40 do 50.000 gledalcev. Precejšnja površina zajema tudi rezervat za vodovod (zahodno od kamniške proge).

Večje površine za industrijo, servise in skladišča so določene ob kamniški progi, ob Tolstojevi ulici ter na Črnučah.

Centralne površine (mestno središče) segajo čez kolodvor in Vilharjevo cesto do nove trase Linhartove ceste, predviden pa je tudi prostor ob Titovi cesti pri Triglavski ulici.



SEVERNI DEL NOVE LJUBLJANE



- STANOVANJSKE POVRŠINE
- PROIZVODNE, SERVISNE IN SKLADIŠČNE POVRŠINE
- POVRŠINE ZA ŠOLSTVO INŠTITUTE IN ZDRAVSTVO
- CENTRALNE POVRŠINE
- PRIMARNI CESTNI SISTEM
- REZERVATI AVTOCEST
- ŽELEZNICA

# Poln kozarec žalosti

Analiza o 200 alkoholikih za Bežigradom

Po podatkih zavoda za socialno delo, Bežigradjani kar radi pogledajo v kozarec. Jugoslovansko povprečje je 17,8 litra popitega vina na prebivalca letno, slovensko povprečje je že 38,7 litra vina, bežigradske pa kar 49,4 litra. To pa seveda ne pomeni, da tisti, ki pijejo najraje, spijejo na leto samo 49,4 litra vina, marveč veliko več. Saj je med Bežigradjani veliko ljudi, ki seveda vina ne pijejo, veliko abstinentov in veliko ljudi, ki spijejo komaj nekaj litrov na leto.

Podobni so tudi podatki, ki kažejo, koliko alkoholnih pijač spijejo Bežigradjani. Na vsakega Jugoslavana odpade 2,3 litra žganja in drugih žganih pijač, na Slovenca 3,9 in na Bežigradjana 4,03 litra.

Vsi ti podatki ne pomenijo, da je Bežigrad občina, kjer je zbranih največ ljudi, ki jim je pijača zelo pri srcu. Prav gotovo je v Sloveniji še veliko občin, kjer spijejo mnogo več. Toda tudi za Bežigradom je registriranih 245 alkoholikov.

## LANI 85 MILIJONOV DOHODKA

Da Bežigradjani niso od muh kaže tudi podatek, da so v preteklem letu popili le toliko sadnih sokov, da kaže povprečje komaj 5,7 litra na osebo. V občinski blagajni pa se seveda množica prodanih alkoholnih pijač odraža v milijonih. Lani se je na račun prometnega davka na prodajo alkoholnih pijač nabralo v blagajni občine 85 milijonov din, v zvezni proračun pa je odromalo nadaljnjih 26 milijonov din. Vprašanje je, kaj pomeni 85 milijonov din v primerjavi s škodo, ki jo povzroče sebi in okolici ter družbi kot celoti, registrirani in neregistrirani alkoholiki. Sicer je razmišljanje o tem odveč, saj so ljudje alkohol pili in ga bodo pili še v naprej, toda za zdravljenje alkoholikov je vsekako premalo oziroma nič poskrbljeno.

## ZARADI ALKOHOLA TRPI 365 MLADO-LETNIKOV

Zavod za socialno delo ni zbral podatkov o vseh alkoholikih O 200 Bežigradjanih, ki se opijajo redno, vsak dan, nekajkrat tedensko ali mesečno, pa je izdelal analizo. Iz te analize povzemamo, da živi v družinah, koder je vsaj en član alkoholik, 365 otrok, ki so zaradi pošastne razvade staršev podvrženi različnim negativnim vplivom. Med 200 registriranimi alkoholiki, o katerih vedo na zavodu vse, je 175 moških in 25 žensk. Več kot 150 jih pije prekomerno že več kot 11 let, 34 jih popiva od pet do deset let, nekaj več kot 10 od tri do pet let in le nekaj jih pije manj kot leto dni. Ugotovili pa so, da je bilo tri četrtine oseb zaradi alkoholizma prizadetih že v otroški dobi. Med alkoholiki je le manjši del samskih, zato je njihovo početje še toliko bolj vznemirljivo. Večina otrok alkoholikov je starih od sedem do štirinajst let, to se pravi, da so v dobi, v kateri so za vse dobre in slabe vtise najbolj dojemljivi. Večina alkoholikov (147 moških in 12 žensk) se agresivno vede do svojih otrok in življenjskih partnerjev. Pogosto prihaja do težkih fizičnih obračunov, razgrajanj, groženj s sekirami in noži.

## MATI PRODALA HČER ZA ŽGANJE

Vseh primerov, ki so več ali manj okrutni, seveda ne gre naštevati. Do kam pa lahko pripelje prevelika ljubezen do maliganov, nam povsem nazorno pokaže primer,

da je mati svojo trinajstletno hčer skoraj dobesedno prodala za nekaj alkohola. Mati je bila zraven, ko so se hčeri intimno približali moški in vendar ni ukrepala. Zaradi alkohola! Znanih pa je tudi 32 moških in tri ženske, ki v pijanem stanju vpičejo svojih mladoletnih otrok izsiljujejo od svojih življenjskih partnerjev spolne odnose. Komentarji k temu seveda niso

potrebni, saj sami po sebi jasno kažejo, do kod lahko pripelje sladka, kisl ali pekoča pijača.

## KDO PIJE ČEZ MERO?

Zanimivi so tudi podatki o tem, kateri ljudje najbolj pogosto padejo pod vpliv alkohola. Na prvem mestu so vse-

akor kvalificirani delavci, tesno za njimi so polkvalificirani delavci, slede jim uslužbenci, nekvalificirani delavci, visoko kvalificirani delavci, kmetje itd.

Najbolj vznemirljiv je tudi podatek, da zavzema alkoholizem precejšen obseg pri ljudeh, ki so stari od 25 do 34 let, posebno pa naraste v naslednjih desetih letih, torej takrat, ko je človek za delo najbolj sposoben. Kako se obnašajo alkoholiki na delovnih mestih pa je znano. Najmanjše zlo je stalno menjavanje delovnih mest, precej jih sploh ni redno zaposleno, precej jih stalno krši delovno disciplino. Socialni delavci sicer posredujejo in vplivajo tako na podjetja kot

na alkoholike same, vendar se v podjetjih pogosto odločijo za to, da ljudi, ki bolj ljubijo kozarce kot delo, položeno na cesto. S tem pa se problemi za alkoholike šele začno.

## STRAHOTNE POSLEDICE

Če pustimo vnmarr pro-danje alkoholikov samih in težave njihovih življenjskih partnerjev, ne moremo pustiti vnmarr posledic, ki se kažejo na otrocih družin, koder vlada alkohol. Da je mera polnejša, se v takih družinah pogosto rodi precej več otrok kot drugod. Za Bežigradom izhaja iz družin alkoholi-

likov kar 33 otrok, ki so družbeno neprilagojeni, to se pravi, da so že v svojih mladih letih prišli navzkriž z zakonom. Dvanajst od teh jih je že bilo pred sodiščem. V vzgajališčih je sedem otrok alkoholikov, za katere plačuje občina letno tri milijone din.

Sedem otrok družin alkoholikov so morali socialni organi odvzeti staršem in jih dati rejniškim družinam. Njihova oskrba velja občino letno 1,5 milijona din.

Kar 45 otrok alkoholikov pa kaže motnje v duševnem in telesnem razvoju. Večinoma obiskujejo posebne šole, občina pa za vzgojo teh otrok potroši letno več kot štiri milijone din.

# Vedno več asfalta po naših cestah

Obisk na Zavodu za urejanje mestnih zemljišč

Verjetno je še precej prebivalcev za Bežigradom, ki ne vedo za Zavod za urejanje mestnih zemljišč naše občine. Zavod, ki je bil ustanovljen 14. aprila letos, živi in dela v prostorih krajevne skupnosti Boris Kidrič v Vojkovi ulici. Uslužbenci novoustanovljenega zavoda so prevzeli vse naloge, ki jih je prej imela strokovna skupina za urbanizem, investicije in komunalno izgradnjo v naši občini. Vsekakor gre del zasluga za izredno uspešno urejanje ulic v letošnjem letu prav Zavodu. Prav zato smo obiskali Zavod in se dalj časa pogovarjali s tehničnim vodjo Bojanom Bambičem in nadzornikom za komunalne gradnje Ludvikom Jarcom.

— Katere so pravzaprav osnovne naloge zavoda za urejanje mestnih zemljišč?

● Dela nam ne manjka, saj moramo v naši občini urediti še mnogo ulic in ostalih zemljišč. Doslej za tako imenovane nizke gradnje ni bila potrebna ne vem kakšna dokumentacija, banke pa sedaj terjajo popolno investicijsko in vso tehnično dokumentacijo, kot za visoke gradnje. Vse to je naša naloga. Na skrbi imamo gradnjo cest in ulic, hodnikov za pešce, urejanje parkirnih prostorov, gradnjo kanalizacijskega, vodovodnega, PTT in plinskega omrežja, razsvetljavo ulic, urejanje zelenic in gradnjo ter opremljanje otroških igrišč.

— Dela res ni malo, verjetno pa ni nič manj tudi zahtev po tovrstnih gradnjah?

● Osnova za naše delo je tako imenovani operativni plan. V njem so zabeležene vse želje, ki so jih občani izrazili na zborih volivcev. Seveda sodeluje pri sestavi kup strokovnjakov in predstavnikov občine ter krajevnih skupnosti. Želja in zahtev je mnogo. Sklepno besedo o tem, kaj bomo naredili prej in kaj bo počakalo na drugo leto, ima svet javnosti našega zavoda, to je devetčlansko telo, katerega člani imenuje občinska skupščina.

— Povsem razumljivo je, da imamo več potreb, kot pa denarja. Kako pa se oblikuje dohodek zavoda?

● V sredstva za urejanje zemljišč se steka denar od vplačanega prispevka za urejanje zemljišč, od anuitet na posojila iz tega sklada, iz cestnega sklada, samoprispevka občanov ter gospodarskih organizacij in delno iz občinskega proračuna. Pri tem vprašanju bi želel še povedati, da bivših 10 odstotkov od projektantske vrednosti — imenovali smo to komunalni prispevek — ni zadoščalo za vse potrebe, zato smo tudi v zaostanku s komunalnimi gradnjami, ponekod v občini.

— Vaše delo posega na toliko področij, da res ne bi mogli obdelati vsega. Morda bi se malo dalj zadržali pri urejanju cest in ulic. Letos

smo namreč v občini kar lepe površine polili z asfaltom.

● V prvih devetih mesecih letos smo uredili res izredno veliko cest in ulic. Res nas čaka še vedno precej dela, toda narejenega ni bilo malo. Če si zamislite močno razširjeno središče občine od kamniške proge do Smartinske ceste in od Savelske ceste do meje z občino Center, je res malo važnejših ulic, da ne bi bile asfaltirane. Za vsa dela smo letos porabili že več kot milijardo dinarjev. Verjetno bo najbolj zgovoren podatek, da smo lani vse leto asfaltirali 18.352 kvadratnih metrov cest, letos pa že v devetih mesecih 48.400 kvadratnih metrov, to je dva in polkrat več. Smelo lahko trdim, da bo pri takem tempu čez dve do tri leta ta del občine »povsem v asfaltu«.

— Koledarsko leto gre h kraju, se že pripravljate na prihodnje leto?

● Operativni plan za prihodnje leto že ima grobe obise. Želja in zahtev je seveda mnogo več, kot pa bo denarja. Izračunali smo, da bi za uresničenje vseh želja potrebovali 1,4 milijarde dinarjev. Računamo, s precej gotovosti, da bomo prihodnje leto imeli na voljo tričetrt milijarde din. Lahko se sicer zgodi, da bomo naredili precej več, to pa je odvisno od tega, če se bodo v naši občini odprla nekatera večja gradbišča, od koder bomo dobili precej denarja. Lahko tudi povem, da se držimo pravila, da vlagamo in gradimo tam, kjer smo denar dobili. Menim, da je najbolj zgovoren primer Soseka VI. No in še malo konkretno o planu za prihodnje leto. V načrtu imamo ureditev naslednjih cest in ulic: Peričeve, Celjske, Prekmurske, Grasseljeve, Svetosavske, Carra Dušana, Ravbarjeve, Hranilniške, Lavričeve, Apihove, Kuzmičeve, Vodovodne (od Samove do Dravske), Ptujске, Kolarjeve, Topniške (do podvoza na Smartinski cesti), Linhartove (nova trasa do »Kačičaa), ulica Bežigrad in še ureditev nekaterih drugih manjših delov, kot odcep proti avtočampu na Ježici, nato pa še ureditev zapadne-

ga dela Savskega naselja, Rapove jame, predela med Tolstovo in Glavarjevo ulico, ter Soseske VI. To je skupno blizu 6 kilometrov cestišča, ulice pa bodo široke od 4 do 9 metrov. Ne bomo gradili samo v centru občine; naj povem, da imamo v planu gradnjo vodovoda Ježa—Nadgorica, asfaltiranje trolejskih postaj na Črnučah, ureditev naselja Gmajna—Pod-

boršt, ureditev postajališča v Dolu, gradnjo vodovoda v Zaborštu in ureditev mnogih igrišč in zelenic.

Program je res zelo obširen. Pa boste uspeli vse ceste res asfaltirati tako, »kot je treba«?

● Izračunali smo, da nas velja polaganje tankega sloja asfalta, ki sicer traja le nekaj let, manj, kot pa če vzdržujemo luknjaste ceste.

Zato bomo nekaj ulic obdelali »le površno« in upamo, da bodo občani zadovoljni, če jim zagotovimo, da je to ceneje kot klasično vzdrževanje. Pri teh računih pa nismo vračunali okvar na avtomobilih in skoraj je odveč omenjati nejevoljo občanov, če se morajo po luknjastih cestah v dežju prebijati do

V. SMOLE

# Drugi izlet borcev

Letos je krajevna organizacija ZB Stožice, skupaj s krajevno organizacijo ZB Ježica, Savlje in Kleče, priredila že drugi izlet za člane ZB in njihove sivoce. Prvič so borci obiskali letos junija Kumrovec, med zadnjim izletom, ki se ga je udeležilo več kot 200 članov ZB, pa so si ogledali Ivančovo gorico, Krko, Zužemberk, Dvor, Staro žago, Črnomelj, Semič, Metliko in Vinomer.

Vsak udeleženec izleta je moral za vožnjo prispevati 1100 din, ZB pa je organizirala vožnjo in prehrano. Tudi drugi izlet borcev je bil solidno organiziran in je popolnoma uspel.

Predvsem gre poudariti veliko skrb za obolelega člana ZB Francija Bratovža-Aca. Medtem ko so borci stali ob veličastnem spomeniku v Zužemberku in prebirali med sto in sto imeni padlih imena svojih najožjih rodbinskih članov, znancev, prijateljev in soborcev, se je iz transistorskega radijskega sprejemnika zaslišala tiha želja vseh prisotnih, naj bi njihov veliki prijatelj Aco čimprej okreval. Ne samo v oddaji po željah, tudi sicer se je večina borcev-izletnikov ves dan spominjala svojega tovariša, ki ga je bolezen priklenila na posteljo.

Ne samo letošnjega izleta, tudi vse ostalo delo organizacij ZB v tem delu Bežigrada kaže, da organizacije žive krepko življenje in da so člani med seboj trdno povezani. Tako je bilo občutiti na izletu, ki bo posebno starejšim borcem ostal po vsej verjetnosti v trajnem spominu.

J. V.



»SEM RIBNCAN VRBAN...« Plastične mase še ne bodo kmalu spodrinile suhe robe, trdi »motorizirani Urban«, ki ga je moč srečati vsakokrat na črnuškem sejmu. Prodaja »vsega šmenta«, le vil ne. To pa zato, pravi, ker danes ljudje le skupaj grabijo, noben pa neče vil, da »b ad sjebe mjetoue«.

# Slabi temelji

Telesna vzgoja in krepitev naše mladine postaja iz dneva v dan vse aktualnejša, kajti vse mogoče statistike, pa tudi površen pogled, nam povedo, da naša mladina v telesnem razvoju stagnira oziroma nazaduje. Nedolgo tega je zdravstvena ekipa, ki je pregledovala vojaške nabornike, ugotovila, da je bilo od 124 pregledanih le 6 (šest) povsem zdravih, 24 so jih ocenili kot popolnoma nesposobne, najmanj toliko so jih napotili na specialistične preglede, vsi drugi pa so imeli manjše bolezni, deformacije, ploske noge in podobno! Menimo, da je tu vsak komentar odveč, kajti ti podatki dovolj prepričljivo govore, kam vodimo našo mladino.

Največkrat je tako, da se vsa dejavnost nekega telesno-kulturnega foruma vrti okrog enajstih nogometašev, sedmič košarkarjev ali kakšne druge zvezde, odgovorni mislijo, da predstavlja sto ali dvesto članov v neki telesno kulturni organizaciji množičnost, v resnici pa je vse to le golo varanje samega sebe in naše javnosti. Napačno je, da si najprej z mnogo denarja umetno ustvarimo nekaj zvezd, ti pa naj bi za seboj potegnili množico mladine! Graditi pa je treba le teme-

lje in če so ti dovolj trdni in široki, bo iz njih vzklikla tista prava, prirodna kvaliteta z bogatim zaledjem. Občinska zveza za telesno kulturo Bežigrad je že pred dobrima dvema letoma pričela uveljavljati tak način telesne vzgoje in je vzporedno s krepitevijo osnovnih organizacij izvedla vrsto akcij in različnih množičnih tekmovanj po šolah naše občine. Vse to je zbudilo šolska vodstva, da so pričela drugače gledati na telesno vzgojo in ji posvečati večjo pozornost. No, zadnje leto se položaj na naših šolah vidno izboljšuje in telesna vzgoja dobiva svoje pravo mesto. Težje gre tam, kjer še vedno gledajo na telesno vzgojo kot enega od predmetov, ne pa kot na drugi del vzgoje otroka. (Umska in telesna vzgoja). Vzrokov za takšno mišljenje ne gre pripisovati zgolj ljudem na šoli, kajti danes mnogo govorimo, da bomo gospodarsko reformo izpeljali in njene cilje uresničili le, če se bomo strokovno izobraževali, premalo pa dajemo poudarka telesni vzgoji in krepitevi naših delovnih ljudi. Samo telesno zdrav in utrjen človek bo lahko do maksimuma izkoristil tudi svoje umske sposobnosti in strokovno znanje, kajti kaj pomaga, če je še tako »pameten«, če pa po cele mesece boleha ali pa zaradi telesnih hlb in šibkega zdravlja ne daje niti polovico tistega kar bi sicer lahko dal! Stari pregovor: »Zdrav duh v zdravem telesu« drži danes bolj kot kdaj koli.

Zelo malo bi storili, če bi bili zadovoljni s tem, da se nekaj sto ljudi bavi s telesno vzgojo in raznimi športi v naših osnovnih organizacijah, ki so v glavnem specializirane. Vsi naši otroci, učenci, dijaki in študentje morajo biti zajeti v telesni vzgoji, ki mora biti kvalitetna, vsestranska in pestra. Nekoč smo se izgovarjali, da ni telovadnic; trenutno imamo za Bežigradom 7 telovadnic pri šolah in to ni malo. Če v prihod-

njem letu bomo pričeli urejati letne vadbene prostore pri šolah, kajti telovadnice naj bi uporabljali le v mrzlem, meglenem ali deževnem vremenu, sicer pa bi mladino, ki že itak presedi po nekaj ur v učilnicah, čimveč vodili na svež zrak!

Včasih leži del krivde, da telesna vzgoja na šolah ne gre tako kot bi morala iti tudi na učencih, dijakih in študentih. Enostavno se jim ne ljubi delati tistega, kar jim profesor reče, ker se čutijo preveč odrasle za telesno vzgojo in si izmišljajo vse mogoče izgovore ter v opravičilo izsiljujejo zdravniška potrdila. Mladina je vedno ljubila gibanje in vse kar prinaša

kesajo in vodijo otroka od zdravnika do zdravnika.

Z našimi otroci v šolah delajo pri urah telesne vzgoje profesorji, ki poznajo zmogljivosti otrok in lahko jim zaupamo, da bodo naše otroke pravilno vodili.

Prepričani smo, da bomo s skupnimi močmi, predvsem pa s pravilnim gledanjem in ocenjevanjem vrednosti in pomena telesne vzgoje naše mladine, lahko v zelo kratkem času dosegli viden napredek, da se bo telesna sposobnost dvignila in bodo naši otroci prišli iz šol vsestransko razviti, pripravljeni prevzeti težke in odgovorne naloge na delovnih mestih.

J. P.

## KK Stadion v II. ligi

Košarkarji »Stadiona« so se uvrstili v drugo republiško košarkarsko ligo. Na kvalifikacijskem turnirju v Novem mestu so mimo domačinov sodelovali še igralci Dornberka ter ljubljanski ekipi »Stadion« in Partizan Ježica. V višje tekmovanje so se uvrstili Bežigradjani in Novomeščani.

Turnir je bil zelo zahteven, saj je vsaka ekipa odigrala tri tekme v dveh dnevih. Igralci »Stadiona« so že prvi premagali ko-

šarkarje Novega mesta in se tako močno približali cilju. Oslabljeni ekipi Ježice tokrat ni uspel veliki met vendar pa so drugi dan tekmovanja presenetljivo premagali moštvo »Stadiona«.

Rezultati bežigradskih ekip: Ježica : Dornberk 53:37 (23:14), Stadion: Novo mesto 61:55 (18:22), Ježica : Stadion 63:61 (27:28), Stadion : Dornberk 96:43 (37:29), Novo mesto : Ježica 66:48 (33:23).

Vrstni red: 1. Novo mesto 4 točke, 2. Stadion 4, 3. Ježica 4 in 4. Dornberk — brez točk.

Za ekipo »Stadiona« so nastopali: Kozina, Možgan, Osipovič, Vitorovič, Pezdrec, Sedlar, Kobilica, Hočvar, Kristan in Korošec. Njihov trener je Boris Buh.

Za Partizan Ježica pa so igrali: Reberšek, Kavčič, Košir, Šporn, Pengov, Pesjak, Peče, Penko, Lotrič in Močnik. Trener je Matjaž Loboda.



## Tek v naravi

telesna vzgoja, zato bi bilo napačno trditi, da je zdaj drugačna. Vzrok za takšen odnos je treba iskati drugje, v pogojih, ki jih mladina nudimo, v odnosu do telesne vzgoje, ki ga kažejo starejši. Ponekod starši smatrajo, da bo telesna vzgoja utrudila otroke, da se bodo umazali, zboleli ali poškodovali. Takšno mišljenje je zmotno in da je le potuho otroku, da se izogiba telovadbe v šoli. Ko kasneje telesno propada je seveda prekasno. Potlej se vsi

Občinska zveza za telesno kulturo je priredila na Ježici tek v naravi za vse bežigradske šole. Vsaka šola je lahko poslala na tekmovanje po 10 fantov in deklet v sleherni kategoriji. Pomerilo se je 154 učenec in učencev ter dijakov srednjih strokovnih šol. To je kar lepo število,

vendar velja poudariti, da se tekmovanja niso udeležile vse šole. Če po tradiciji ni bilo gimnazije, pa tudi ne učencev osnovne šole Borisa Kidriča, teže pa je razumljivo zakaj ni bilo učencev in učenek osnovne šole Stožice in Črnuče, ki so imeli najkrajšo pot na tekmovanje. Omeniti moramo močna zastopstva Centra strokovnih šol, saj so njihova dekleta pobrala kar dve ekipni in več posameznih zmag, fante iz »Iskra«, ki so bili najboljši na najdaljši progi, učence in učenke osnovne šole Vita Kraigherja in predstavnike osnovne šole Mirana Jarca. Prireditve v lepem jesenskem vremenu je v celoti uspela tudi zaradi dobre organizacije, ki je bila v rokah marljivih delavcev TVD Partizana z Ježice.

Po tekmovanju je vse sodelujoče pozdravil predsednik občinske zveze za telesno kulturo Silvo Čebulj in zmagovalcem podelil praktična darila, najboljšim petim tekmovalcem v vsaki skupini pa diplome.

Rezultati — 600 m dekleta: 1. Tanja Tauzes, 2. Sonja Švajger, 3. Anka Peroci (vse osnovna šola Vita Kraigherja). Ekipni zmagovalci: osnovna šola Vita Kraigherja.

800 m — fantje: 1. Andrej Rues (V. Kraigh.), 2. Vlado Lopatič (M. Jarca), 3. Jože Otrin (V. Kraigh.). Ekipni zmagovalci: osnovna šola Vita Kraigherja.

800 m — dekleta: 1. Marjanca Sita (M. Jarca), 2. Zinka Tauzes (V. Kraigh.), 3. Mira Perko (Center strokovnih šol). Ekipni zmagovalci: Center strokovnih šol.

1000 m — fantje: 1. Vito Baumgartner (V. Kraigh.), 2. Janez Piskar (M. Jarca), 3. Slavko Brezovnik (Stožice). Ekipni zmagovalci: osnovna šola Mirana Jarca.

1000 m — dekleta: 1. Silva Košir, 2. Katja Pirnat, 3. Ana Dovč (vse Center strokovnih šol). Ekipni zmagovalci: Center strokovnih šol.

1.500 m — fantje: 1. Jože Šebela (PTT center), 2. Pri-

mož Majerič (šola »Iskra«), 3. Franc Skalja (šola »Iskra«). Ekipni zmagovalci: šola »Iskra«.

J. P.

## Bežigradski ekipi na vrhu

Letošnje medobčinsko košarkarsko tekmovanje v Ljubljani je vodila Komisija za košarko pri Občinski zvezi za telesno kulturo Bežigrad. Tekmovalo je 44 ekip: 4 članske, 13 mladinskih, 13 ženskih in 14 pionirskih. Tekmovanje je uspelo, posebno spomnimo, v jesenskem delu pa so nekatere ekipe odstopile zaradi finančnih težav.

V članski konkurenci je prvo mesto osvojilo moštvo Stadiona, ki je zabeležilo en sam poraz. Na drugo mesto se je uvrstil Partizan Ježica. Obe moštvi sta si zagotovili udeležbo na kvalifikacijskem turnirju za vstop v II. republiško ligo. Bežigradski ekipi sta v tekmovanju predstavljali poseben razred, saj sta se trudili le na medsebojnih srečanjih, ostale tekme pa so bile zgolj formalnost. Zaradi tega je tekmovanje mnogo izgubilo na zanimivosti.

### LESTVICA

|         |    |    |    |         |    |
|---------|----|----|----|---------|----|
| STADION | 12 | 11 | 1  | 795:479 | 22 |
| JEŽICA  | 12 | 8  | 4  | 662:520 | 16 |
| SENTVID | 11 | 3  | 3  | 403:586 | 6  |
| PKK     | 11 | 1  | 10 | 396:675 | 2  |

V mladinski konkurenci so prvo mesto v A skupini osvojili letošnji državni mladinski prvaki ASK Olimpija, v B skupini pa ekipa Medvod.

Presenetljivo velika udeležba je bila letos v obeh konkurencah mladink. V prvi ligi je tekmovalo sedem, v drugi ligi pa šest ekip. Tako velika udeležba je obetala zanimivo tekmovanje. Žal je ostalo samo pri obeh tekmovanjih v prvi ligi so končale štiri ekipe, v drugi ligi pa ena sama. Kaže, da klubi izpolnjujejo le formalne predpise Košarkarske zveze Slovenije, da mora imeti vsak ligaški klub žensko ekipo, ne omo- gočijo pa jim vadbe in se ne zanimajo za njihovo tekmovanje.

### BADMINTON

### Uspeh Ježičanov

TVD Partizan Ježica je letos organiziral že tri velike turnirje v badmintonu: pionirsko prvenstvo Slovenije, odprto pokalno prvenstvo Ježice in na koncu še mladinsko prvenstvo Slovenije. Tega tekmovanja so se udeležili igralci Olimpije, Murske Sobote in Partizana Ježica.

Med posamezniki je zmagal Boris Skapin, ki je v finalu premagal letošnjega pionirskega prvaka Mladena Skofa z Ježice. V četrtfinalu se je uvrstilo kar pet igralcev Ježice, ki so si s tem priborili tudi pravico do udeležbe na članskem prvenstvu.

Pri dekletih je zmagala Lučka Križman, pri mladinskih parih pa je uspelo osvojiti republiški naslov domači dvojici Skof-Kaplan.

Rezultati: mladinci — Skapin (Olimpija) : Skof (Ježica) 2:0; mladinke — Križman : Bohinc (obe Olimpija) 2:1; moški pari — Skof-Kaplan (Ježica) : Ficko-Horvat (Murska Sobota) 2:1; ženski pari — L. Križman-Bohinc : B. Križman-Amf (vse Olimpija) 2:0; mešani pari — Bohinc-Zupančič : Amf-Skapin (vsi Olimpija) 2:0.

J. G.

## Športna ambulanta zaprta?

Športna ambulanta v Zdravstvenem domu Bežigrad je pod vodstvom dr. Sarabona dlje časa uspešno delovala in vsi so o njenem delu pohvalno izražali. Posebno ugodno za športnike je bilo, da ni bilo treba čakati po cele ure, kot v Centralni športni ambulanti, marveč je bil vsakdo naročen ob določeni uri in brez posebnega čakanja tudi pregledan. Prav zato nas je neprijetno presenetilo sporočilo, da je Komunalni zavod za socialno zavarovanje Ljubljana z nekim aktom ukinil športno ambulanto 1. avgusta oziroma glede financiranja pripomnil, da lahko ambulanta sicer še naprej dela, vendar mora v tem primeru občina kriti stroške pregledov. Ker je dr. Sarabon, že pregledal poprej naročene košarkarje Ježice, bi moral skoraj sam poravnati stroške pregleda! Seveda je moral s predeli prenehati,

kar pa je za ves Bežigrad velika škoda.

Ne bi se spuščali v razpravo o preventivnem pomenu takih pregledov, vendar moramo spet ugotoviti, da vedno »zvonimo po toči«, namesto da bi nesrečo preprečevali. Kam naj bi šel denar namenjen za preventivo, če ne za preglede, ki imajo za cilj preprečevanje bolezni in poškodb. Nismo prepričani, da so odgovorni pri Komunalnem zavodu za socialno zavarovanje izbrali najboljšo rešitev pri iskanju »notranjih rezerv«.

Po zadnjih zagotovitvah kaže, da se bo športna ambulanta le obdržala do konca leta, zato pa morajo činitelji Komunalne skupnosti in Svet za zdravstvo razmisliti o tem, da je športna ambulanta prepotrebna tudi v prihodnje.

J. P.



ZA ODBOJKARJE LETOS MANJ USPEHOV — Tudi letos sta dve bežigradski ekipi nastopali v republiški odbojkarški ligi. Z uvrstitvijo moštva »Bežigrad« smo lahko zadovoljni, saj jim je tudi letos uspelo, da so se obdržali v vrhnjem delu lestvice, ekipa Partizana Črnuče pa je obstala na predzadnjem mestu in drugo leto bodo morali nastopati v nižjem tekmovanju. Imeli so precej smole, saj so imeli vrsto poškodovanih igralcev, nekaj pa jih je bilo pri vojakih. Na sliki: borba na mreži v srečanju Črnuče: Triglav.

# POPIS STANOVANJ, ZGRADB IN LOKALOV

Stanovanjska reforma zahteva, da občinska skupščina na podlagi sprejetih zakonov o stanovanjskem gospodarstvu uredi z odloki vrsto vprašanj s tega področja. Med glavnimi nalogami je uvažanje ekonomske stanarine na osnovi ugotovljene vrednosti stanovanj po cenah gradnje decembra 1964. To je osnova za izračun ekonomske stanarine. Popis stanovanj, nova ocenitev vrednosti stanovanjskih hiš, stanovanj in poslovnih zgradb, bo služil za izračun novih stanarin in bo tudi osnova vrednosti sklada stanovanjskih hiš, ki ga formira stanovanjsko podjetje.

## PODJETJE ZA STANOVANJSKO GOSPODARSTVO

V skladu z novimi zakoni so tudi za Bežigradom ustanovili podjetje za stanovanjsko gospodarstvo. Prevzelo je že (po pooblastilu občinske skupščine in hišnih svetov) finančne servise krajevnih skupnosti, zadeve stanovanjskega referata od občinske uprave ter zadeve gospodarjenja s stanovanjskimi hišami in poslovnimi zgradbami v družbeni lastni. Upravlja tudi deset večjih kurilnic ter uvaža gradbeno nadzorstvo nad vsemi družbenimi zgradbami.

Podjetje je pogodbeno prevzelo še 315 hišnih svetov in reorganiziralo poslovanje tako, da od prejšnjih osem uslužbencev vse posle sedaj opravlja le dva uslužbenca. Močno se je povečal družbeni nadzor nad uporabo sredstev hišnih svetov tako, da je nepravilnosti vedno manj. Podjetje opravlja skoraj vso stanovanjsko službo, ki je bila sedaj v pristojnosti občinske uprave. Zbirata stanarino in jo deli na sklade in investitorje. Gotovinski promet vsak dan znaša od milijona do 1,5 milj. dinarjev. Posebna komisija pri podjetju, ki jo je imenoval svet javnosti, odobrava posojila hišnim svetom. Nasploh pa je podjetje na razpolago občanom za nasvete in pojasnila o vseh vprašanjih s stanovanjskega področja.

Za opravljanje vseh navedenih poslov ima podjetje samo nujno potreben strokovni kader v naslednji sestavi: direktor, administrator, strojeopisnik, računovodja, knjigovodja, gradbeni tehnik, referent za hišne svete, knjigovodja za hišne svete, likvidator, blagajnik in dva stanovanjska referenta torej skupno 12 oseb, ki so plačani iz proračuna sredstev stanarin in najemnin.

Stroški na hišni svet se znižujejo s pridobivanjem večjega števila hišnih svetov. Tako se je odstotek od stanarin, ki bremenijo hišne svete, znižal od 12% na povprečno 6%. Vsi uslužbenci podjetja so polno zaposleni, njihove osebne dohodke pa je pregledala in dala soglasje posebna komisija občinske skupščine.

Podjetje je za tekoče vzdrževanje hiš ustanovilo obrtno delavnico. S svojim strokovnim kadrom bo podjetje uspešno in v tesnem sodelovanju s hišnimi sveti gospodarilo in vzdrževalo stanovanjske hiše po navodilih organov upravljanja.

Podjetje posluje po načelih delavskega samoupravljanja. Ima delavski svet, upravni odbor in svet javnosti, ki ga je imenovala občinska skupščina.

Stanovanjsko podjetje Bežigrad bo za območje naše občine izvedlo popis vsega stanovanjskega fonda in poslovnih prostorov ter valorizacijo stanovanj in poslovnih prostorov.

Za Slovenijo so sprejeli enotne predpise in enotno metodologijo vrednotenja stanovanjskega fonda. Za osnovo so vzeli sistem točkovanja iz leta 1959 s poprav-

## KAKO BOMO GRADILI STANOVANJA

Nadaljevanje s 3. strani

jeseni, in sicer za varčevalce. Ker pa komunalna banka takoj po izidu zakona o ukinitvi skladov ni več dajala garancij za nove gradnje, ki naj bi bile v glavnem pod streho prihodnje leto, je začetek gradnje novih stanovanjskih objektov ostal samo želja. Razen tega sklad tudi ne sme več zbirati denarja varčevalcev, kar pomeni, da smo že doslej izpustili iz rok lepe milijone, pa tudi stari varčevalci so zaradi negotove situacije v veliki meri dvignili svoj denar iz sklada in prekinili pogodbe.

Letos je sklad pripravil za natečaj za oddajo stanovanj samo 129 stanovanjskih enot, predvideval pa jih je 300, kar pomeni za okrog 63 odstotkov zmanjšanje stanovanjske gradnje od predvidene.

Sklad je takoj po sprejetju zakona o ukinitvi stanovanjskih skladov zahteval informacije, kaj in kako naj dela ter hkrati nakazal probleme, ki se odpirajo z njegovo ukinitvijo. Doslej pa je spričo nejasne situacije ostala nadaljna oziroma nova gradnja stanovanj še povsem odprta. Vsa sredstva skladov bo torej prevzela komunalna banka Ljubljana, prav tako pa tudi njegove obveznosti do varčevalcev, medtem ko je ključ financiranja novih stanovanj zaenkrat še odprto vprašanje. Vsekakor bo komunalna banka morala neke dobiti kapital, da bo sama lahko uspešno nadaljevala financiranje gradnje stanovanj v prihodnje.

Doslej so že minili štirje meseci, ko se v sklad ne stekajo več sredstva varčevalcev. Po približni oceni lahko računamo, da bo minilo še vsaj enkrat toliko časa, da se bo stvar normalizirala. Gradnja stanovanj bo tako zastala za skoraj leto dni, kar pomeni veliko izgubo za vse tiste, ki stanovanja nujno potrebujejo.

Sklad ima pogodbene obveznosti do varčevalcev še do leta 1967, s predvideno vselitvijo v letu 1968/69. Glede na ukinitve skladov in nejasnim prenosom obveznosti, pa obstaja negotovost, kako bo s pogoji ali bodo ostali neizpremenjeni ali ne; gre v prvi vrsti za 50 odstotni prispevek sklada, odplačila na 50 let in 1 odstotno obrestno mero.

Trenutno so spričo tega v gradnji samo trije stanovanjski objekti s 129 stanovanji, ki bodo vseljiva 1966/67. Uleto.

Planirani program stanovanjske gradnje ne bo mogoče izpeljati v celoti niti za 1965. leto, hkrati pa je tudi vsak nadaljnji program vsaj zaenkrat povsem nemogoč.

Letos v devetih mesecih je bilo vseljivih 209 stanovanj in sicer 17 garsonjer, 33 enosobnih, 89 dvosobnih in 70 trosobnih stanovanj.

Sedanja negotovost v nadaljevanju gradnje stanovanj zahteva hitro in učinkovito ukrepanje, ker bo sicer postalo pomanjkanje stanovanj še bolj pereče kot je že.

ki in dopolnitvami, da bi čimbolj objektivno ocenili vrednost stanovanj in lokalov. Lokale bodo letos prvič ocenili.

Za uspešno izvedbo popisa, ki je kolikor mogoče enostaven, in pravilne ocene vrednosti stanovanj, je bilo potrebno mnogo organizacijskih in tehničnih priprav, da bi bilo strokovno delo čimbolj kvalitetno opravljeno, ker bi se sicer storjene napake negativno odražale pri nadaljnjem uveljavljanju ekonomskih odnosov v stanovanjskem gospodarstvu.

Popis je treba opraviti čim bolj in čim hitreje, saj stanovalce močno zanima, koliko bodo plačevali za stanovanje v prihodnje. Kvalitetno opravljen popis pa bo zagotavljal da bomo dobili pregled stanovanjskega in poslovnega fonda, ocenjenega in tehnično evidentiranega.

Celotno akcijo lahko razdelimo na dva dela: popis in točkovanje na terenu ter administrativno delo: izračun novih stanarin, izdaja odločb in organizacija knjigovodske in tehnične evidence stanovanjskih hiš, stanovanj in poslovnih prostorov.

Popis zajema vse stanovanjski fond v družbeni in zasebni lastni.

Občina je pooblastila Podjetje za stanovanjsko gospodarstvo »Bežigrad«, da izvede inventarizacijo in valorizacijo stanovanjskega fonda. Podjetje je pripravilo plan dela in imenovalo glavno komisijo (štab), ki bo vodil celotno akcijo v občini. Komisija je izdelala program dela, popis pa se bo pričel takoj, ko bodo dokončno znani vsi predpisi. Program zajema pregled celotnega fonda, ki pride v poštev za točkovanje in popis, določili so popisne okolišče in zbral popisovalce, predvsem gradbene strokovnjake, in zanje pripravili seminar.

Inventarizacijo in točkovanje stanovanj ter posameznih pristopov bodo opravili popisovalci ter kontrolorji, usposobljeni za to delo. Delež na terenu bo čimbolj intenzivno, da zaradi dolgotrajnosti ne bo trpela kvaliteta celotne akcije. Vsak dan sproti bodo kontrolirali izvršeno de-

lo in takoj ukrepali, da bo popis čimbolj kvalitetno in objektivno izveden.

Pri vsaki stranki se bodo zglasili popisovalci s posebnim pooblastilom. Pri popisu in točkovanju mora biti navzoč nosilec stanovanjske pravice, predstavnik hišnega sveta ali lastnik stanovanja. Popisno polo morajo obvezno podpisati vsi navedeni.

Popisovalci bodo vsak dan oddajali popisni material v štab, kjer ga bodo kontrolorji pregledali in potrdili oz. vrnilo popisovalcu, če bo potreben ponoven pregled ali dopolnilo. Kontrolorji bodo pregledovali delo popisovalcev ter dajali ustrezna navodila. Če bo kontrolor ugotovil oziroma smatral, da podatki niso v redu, se bo šel sam pripraviti in popraviti morebitne nepravilnosti.

Ko bosta popis in točkovanje na terenu končana, bodo dokončno uredili celoten material ter izračunali višino novih stanarin. Izdali pismene odločbe za vsako stanovanje ter izdelali obračun med plačanimi akcijami za nove stanarine od 1. avgusta letos pa do izdaje odločb o novi stanarini. Izračunali bodo tudi vrednost stanovanjskih hiš, stanovanj in poslovnih prostorov. Za to delo bo potrebno poleg kadra, s katerim razpolagamo, angažirati tudi strokovni kader, ker bo

## MNENJE IN PREDLOG

# UPRAVLJANJE HIŠ

S temeljnim zakonom o gospodarjenju s stanovanjskimi in poslovnimi hišami v družbeni lastni je predvideno soodločanje predstavnikov stanovalcev in ustanoviteljev o skupnih interesih družbenega upravljanja stanovanjskih hiš. V zakonu so nakazani namen, vloga, naloge in dolžnosti stanovanjskega podjetja in še posebej način porabe sredstev, ki se zbirajo v tem podjetju.

Osnutek republiškega zakona o gospodarjenju s stanovanjskimi hišami in poslovnimi prostori v družbeni lastni, analizira še bolj podrob-

no delo, poslovanje, uporabo sredstev in upravljanje v takšnem podjetju. Oba zakona predvidevata delavski svet, povečan za enako število zastopnikov stanovalcev in ustanoviteljev, kar je vsekakor močno jamstvo, da bo upravljanje z družbenim premoženjem kolektivno, po določenem programu in letnem predračunu. Osnutek republiškega zakona tudi predvideva skupščino stanovalcev s določenimi pooblastili in nalogami. V razpravi se postavlja vprašanje ali naj bo v občini ena skupščina stanovalcev ali pa naj bodo skupščine stanovalcev po krajevnih skupnostih.

Da bi bilo družbeno upravljanje čim bolj učinkovito in posredno vezano na stanovanjsko podjetje, kakor tudi da bi se od skupščine imelo čim več koristi, menim da bi bilo najbolje, da se družbeno upravljanje izvaja takole:

**ZBOR STANOVALCEV**

Predstavljajo ga vsi stanovalci stanovanjske hiše v družbeni lastni, imel pa naj bi takšne pravice in naloge: voli predsednika v skupščino stanovalcev, voli in odpokliče hišni svet, pripravi program za tekoče vzdrževanje stanovanjske hiše, odloča o uporabi sredstev za tekoče vzdrževanje stanovanjske hiše, sprejme sklep o vseh važnih gospodarskih vprašanjih stanovanjske hiše in daje

svoje predloge stanovanjskemu podjetju ter nadzira poslovanje hišnega sveta in opravlja druge posle.

## HIŠNI SVETI

Izvoljeni so iz vrst zborov stanovalcev in naj bi v bodoče še aktivneje sodelovali pri upravljanju stanovanjske hiše in skrbeli predvsem za tekoče vzdrževanje. Njihove glavne naloge bi bile:

sodelovanje s stanovanjskim podjetjem pri sestavi programa investicijskega vzdrževanja hiše, sestavljanje letnega programa in predračuna dohodkov in izdatkov za tekoče vzdrževanje, ki ga predhodno obravnava zbor stanovalcev, obveščanje stanovanjskega podjetja o potrebnih popravilih, ki jih je treba opraviti na stanovanjski hiši, ter opravljanje še raznih drugih poslov, posebno pa skrbi za redno porabo in odvajanje stanarine.

Na zborih stanovalcev po krajevnih skupnostih izvolijo svoje zastopnike stanovalci, stanujoči v hišah, ki so družbeno ali etatna lastnina. Skupščina naj bi se sestala vsaj dvakrat letno. Razpravljali naj bi o gospodarjenju s stanovanjskimi hišami v družbeni lastni. Menim, da bo delo skupščine bolj uspešno, če bodo vse probleme in druge zadeve obravnavali po krajevnih skupnostih.

Če bodo organi upravljanja izpolnjevali svojo družbeno nalogo tako, kot od njih pričakujemo, potem ne bo nevarnosti, da bi prišlo do samovolje v gospodarjenju s stanovanjskimi hišami v družbeni lastni ali da bi postalo stanovanjsko podjetje »monopolistično«, da bi neracionalno razvijalo svoje dejavnosti na škodo družbenega premoženja ali da bi bile njegove usluge pretirano draga itd. JOZE CRNUGELJ

## OBVESTILO!

Na osnovi temeljnega zakona o ugotovitvi vrednosti stanovanjskih hiš, stanovanj in poslovnih prostorov (Uradni list SFRJ 34/65) in odloka Občinske skupščine Ljubljana-Bežigrad šte. 36 - 307/65-1 z dne 28. 7. 1965 (Glasnik šte. 35)

## o b v e š č a m o

občane Bežigrada, da bo od 20. novembra dalje popis vseh zgradb, stanovanj in poslovnih prostorov ter drugih objektov na območju občine Ljubljana-Bežigrad. Prosimo hišne svete in lastnike stanovanjskih hiš, poslovnih prostorov in stanovanj, da omogočijo popisnim organom popis in izmero stanovanj in lokalov. Pri njihovem delu jim pomagajte, opozorite jih na vse spremembe, ki so nastale v stanovanju ali lokalih, da bo popis čim bolj realen in bo služil pri odmeri višine stanarine in najemnine.

Popisovalci se morajo izkazati s posebnim pooblastilom, katerega zahtevajte na vpogled.

Podjetje za stanovanjsko gospodarstvo »Bežigrad«  
Ljubljana, Vojkova ul. 1